Организация Объединенных Наций S/PV.4092



Совет Безопасности

Предварительный отчет

Пятьдесят пятый год

4092-е заседание

Понедельник, 24 января 2000 года, 10 ч. 00 м.
Нью-Йорк

Председатель:	г-жа Олбрайт	(Соединенные Штаты Америки)
Члены:	Аргентина	г-н Листре
	Бангладеш	г-н Чоудхури
	Канада	г-н Эксуорси
	Китай	г-н Цинь Хуасунь
	Франция	г-н Жослен
	Ямайка	г-жа Даррант
	Малайзия	г-н Мохаммад Камаль
	Мали	г-н Сокона
	Намибия	г-н Гурираб
	Нидерланды	г-н Хамер
	Российская Федерация	г-н Лавров
	Тунис	г-н бен Мустафа
	Украина	г-н Ельчэнко
	Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	г-н Хейн

Повестка дня

Ситуация в отношении Демократической Республики Конго

00-25716.R

Заседание открывается в 10 ч. 05 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение в отношении Демократической Республики Конго

Председатель (говорит по-английски): Я хотела бы информировать Совет о том, что на мое имя поступили письма от представителей Алжира, Бельгии, Бразилии, Бурунди, Египта, Израиля, Индии, Колумбии, Лесото, Ливийской Арабской Джамахирии, Норвегии, Объединенной Республики Танзании, Португалии, Эритреи, Южной Африки и Японии, в которых они обращаются с просьбой пригласить их для участия в обсуждении пункта повестки дня Совета. В соответствии с установившейся практикой я предлагаю, с согласия Совета, пригласить этих представителей принять участие в обсуждении без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

По приглашению Председателя г-н Рахаль (Алжир), г-н Вутерс (Бельгия), г-н Фонсека (Бразилия), г-н Нетеруйе (Бурунди), г-н Вальдивьесо (Колумбия), г-н Дарвиш (Египет), г-н Менкериос (Эритрея), г-н Шарма (Индия), г-н Ланкри (Израиль), г-н Такасу (Япония), г-н Мангоаэла (Лесото), г-н Дурдах (Ливийская Арабская Джамахирия), г-н Браттакар (Норвегия), г-н Монтейру (Португалия), г-н Кумало (Южная Африка) и г-н Мвакаваго (Объединенная Республика Танзания) занимают места, отведенные для них в Зале Совета.

Председатель (говорит по-английски): В соответствии с пониманием, достигнутым в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций, я буду считать, что Совет Безопасности согласен пригласить Генерального секретаря Организации африканского единства г-на Салима Ахмеда Салима и посредника на межконголезских политических переговорах сэра Кетумиле Масире согласно правилу 39 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

А теперь я имею честь предложить Генеральному секретарю и Начальнику протокола проводить сэра Кетумиле Масире, нейтрального посредника на межконголезских политических переговорах, к его месту за столом Совета.

Я имею честь предложить Генеральному секретарю и Начальнику протокола проводить г-на Салима Ахмеда Салима к его месту за столом Совета.

Приглашение президента Демократической Республики Конго Его Превосходительства г-на Лорана-Дезире Кабилы

Председатель (говорит по-английски): Я имею честь предложить Генеральному секретарю и Начальнику протокола проводить президента Демократической Республики Конго Его Превосходительство г-на Лорана-Дезире Кабилу к его месту за столом Совета.

Президента Демократической Республики Конго г-на Лорана-Дезире Кабилу сопровождают к его месту за столом Совета.

Приглашение президента Республики Руанда Его Превосходительства г-на Пастера Бизимунгу

Председатель (говорит по-английски): Я имею честь предложить Генеральному секретарю и Начальнику протокола проводить президента Республики Руанда Его Превосходительство г-на Пастера Бизимунгу к его месту за столом Совета.

Президента Республики Руанды г-на Пастера Бизимунгу сопровождают к его месту за столом Совета.

Приглашение президента Республики Замбии Его Превосходительства г-на Фредерика Чилубы

Председатель (говорит по-английски): Я имею честь предложить Генеральному секретарю и Начальнику протокола проводить президента Республики Замбии Его Превосходительство г-на Фредерика Чилубу к его месту за столом Совета.

Президента Республики Замбии г-на Фредерика Чилубу сопровождают к его месту за столом Совета.

Приглашение президента Республики Мозамбик Его Превосходительства г-на Жоакима Алберту Чиссано

Председатель (говорит по-английски): Я имею честь предложить Генеральному секретарю и Начальнику протокола проводить президента Республики Мозамбик Его Превосходительство г-на Жоакима Алберту Чиссано к его месту за столом Совета.

Президента Республики Мозамбик г-на Жоакима Алберту Чиссано сопровождают к его месту за столом Совета.

Приглашение президента Республики Уганда Его Превосходительства г-на Йовери Кагуты Мусевени

Председатель (говорит по-английски): Я имею честь предложить Генеральному секретарю и Начальнику протокола проводить президента Республики Уганда Его Превосходительство г-на Йовери Кагуту Мусевени к его месту за столом Совета.

Президента Республики Уганда г-на Йовери Кагуту Мусевени сопровождают к его месту за столом Совета.

Приглашение президента Республики Зимбабве Его Превосходительства г-на Роберта Мугабе

Председатель (говорит по-английски): Я имею честь предложить Генеральному секретарю и Начальнику протокола проводить президента Республики Зимбабве Его Превосходительство г-на Роберта Мугабе к его месту за столом Совета.

Президента Республики Зимбабве г-на Роберта Мугабе сопровождают к его месту за столом Совета.

Приглашение президента Республики Ангола Его Превосходительства г-на Жозе Эдуарду душ Сантуша

Председатель (говорит по-английски): Я имею честь предложить Генеральному секретарю и Начальнику протокола проводить президента Республики Ангола Его Превосходительство г-на Жозе Эдуарду душ Сантуша к его месту за столом Совета.

Президента Республики Ангола г-на Жозе Эдуарду душ Сантуша сопровождают к его месту за столом Совета.

Приветствие в адрес министров иностранных дел

Председатель (говорит по-английски): Я с удовлетворением отмечаю, что на этом заседании Совета Безопасности Канада и Намибия представлены министрами иностранных дел, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии - государственным министром иностранных дел и по делам Содружества, Франция - министром-делегатом по вопросам сотрудничества и франкофонии, а Мали - министром вооруженных сил.

Я хотела бы приветствовать и других министров иностранных дел, которые находятся сегодня в зале Совета. Их присутствие подтверждает важность того вопроса, который нам предстоит рассмотреть. Все мы высоко ценим продемонстрированный всеми здесь присутствующими дух сотрудничества, который сделал возможным проведение сегодняшнего заседания.

Теперь Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня. Заседание Совета проводится в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций.

Я действительно чувствую себя в Совете Безопасности как дома. Мне выпала честь неоднократно председательствовать в Совете в качестве Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки, и, как Государственный секретарь, я горжусь тем, что занимала место Председателя во время заседаний на уровне министров по Африке в 1997 году и участвовала в работе последующих заседаний в 1998 году. Я провела здесь много времени, обсуждая важные вопросы войны и мира. Многое стерлось из памяти, и я не могу вспомнить ни одного скучного момента, но, отдавая дань справедливости, необходимо сказать, что обсуждение проблем Африки в нынешнем месяце свидетельствует о весьма творческом использовании

зала Совета. Мне доставляет особое удовольствие председательствовать на сегодняшнем заседании.

Хотелось бы также отметить участие в работе Совета в четверг на прошлой неделе председателя Комитета по внешним сношений Сената нашей страны, а также присутствие Комитета в полном составе на слушаниях в пятницу. Я считаю, что Совету было весьма полезно напрямую ознакомиться со взглядами членов Комитета, а тем, в свою очередь, выслушать мнения членов Совета Безопасности. Председатель Хелмс является человеком убеждений и активным сторонником особой точки зрения на Организацию Объединенных Наций и на отношения к ней Америки. Он и я приняли решение работать совместно там, где это возможно, и не спорить там, где наши мнения расходятся. Итак, позвольте мне пояснить: лишь президент и представители исполнительных органов могут выступать от имени Соединенных Штатов.

Сегодня от имени президента позвольте мне сказать, что администрация Клинтона и я лично полагаем, что большинство американцев видят нашу роль в мире и наши отношения с этой Организацией совершенно иначе, чем сенатор Хелмс. Мы верим в возможность вместе с другими нациями играть лидирующую роль, когда это возможно. Мы решительно поддерживаем Устав Организации Объединенных Наций и цели Организации. Мы уважаем ее правила, которые мы помогали разрабатывать. Мы хотим укрепить ее путем продолжения реформы, и мы признаем ее многочисленные вклады в наших общих интересах в создание более безопасного, демократического и гуманного мира.

Организация Объединенных Наций является также важнейшим форумом для рассмотрения вопросов, затрагивающих безопасность и мир, и именно это заставило нас собраться сегодня на это чрезвычайно важное заседание. Присутствие здесь такого большого числа национальных лидеров является свидетельством серьезности неурегулированных острых проблем в Демократической Республике Конго, а также приверженность этих лидеров делу мира. С учетом местоположения и размера этой страны и количества стран, затронутых конфликтом, этот конфликт можно было бы назвать первой мировой войной в Африке. Этот континент не может рассчитывать на удовлетворение чаяний своих народов до тех пор, пока эта война не уйдет в прошлое.

Надеюсь, что на сегодняшнем заседании и в последующие дни мы добьемся решительного прогресса. Но чтобы это произошло, потребуются совместные действия.

Стороны должны с полной ответственностью подробно изложить свои планы осуществления взятых на себя обязательств. Совет и международное сообщество должны изложить свои планы в поддержку перехода от конфликта к сотрудничеству.

Твердой основой для прогресса является прежде всего Лусакское соглашение. Собравшиеся здесь сегодня лидеры заслуживают огромной благодарности за то, что они разработали и подписали это соглашение. Большой признательности заслуживают дипломатические качества президента Чилубы в деле содействия его подписанию. Соединенные Штаты решительно поддерживают это Соглашение и призывают все стороны выполнить свои обязательства.

В соответствии с лусакскими принципами суверенитет и территориальная целостность Демократической Республики Конго будут восстановлены и впоследствии будут уважаться. Чрезвычайно важный процесс диалога в самой Демократической Республике Конго продвинется вперед.

Необходимо будет обеспечить упорядоченный и законный вывод иностранных войск. Будут созданы конкретные механизмы для обеспечения того, чтобы Конго не использовалась больше как убежище для незаконных вооруженных групп из других стран.

Таковы шаги, которые могут вывести Центральную Африку на путь безопасности для всех. Именно так можно реализовать огромный экономический потенциал региона. Это - тот вариант, к которому горячо стремится подавляющее большинство народов. Никто не выиграет от продолжения конфликта. От мира никто не потеряет ничего, что принадлежит им по праву.

Главная ответственность за осуществление этих шагов лежит на сторонах конфликта, включая повстанческие группы. Международное сообщество, в том числе Соединенные Штаты, по праву

осуждают нарушение иностранными войсками территориальной целостности Демократической Республики Конго, но мы не можем обеспечить вывод этих войск. Не можем мы вести и внутренний диалог. Но мы можем помочь выполнению обязательств, и Соединенные Штаты делают все, что от них зависит.

Во-первых, мы оказываем постоянную и решительную дипломатическую поддержку Лусакскому процессу.

Во-вторых, мы выделяем 1 млн. долл. США в поддержку работы Совместной военной комиссии (СВК). Мы настоятельно призываем к тому, чтобы все стороны сотрудничали с СВК в деле осуществления процесса разоружения, демобилизации и реинтеграции в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций и в соответствии с Лусакским соглашением.

В-третьих, мы будем работать с конгрессом, с тем чтобы в этом году выделить 1 млн. долл.США в поддержку усилий президента Масире, направленных на содействие конголезскому национальному диалогу. Это очень важно, поскольку такой диалог может быть решающим шагом не только в направлении прекращения нынешнего конфликта, но и предотвращения будущих. Это может заложить основу политических процессов в Демократической Республике Конго, имеющих широкую общественную поддержку, а также правительственных учреждений, которые могли бы превратить Демократическую Республику Конго в демократию не на словах, а на деле.

В-четвертых, Соединенные Штаты решительно поддерживают усилия Специального представителя Морджани, направленные на то, чтобы положить конец нарушениям прав человека, предотвратить акты жестокости и расширить оказание гуманитарной помощи. Наиболее тревожный аспект конфликта в Демократической Республике Конго заключается в ужасающем попрании всеми сторонами прав человека. Недавно мы даже получили достоверные сообщения о том, что в восточной части страны заживо хоронят женщин.

Нет оснований для того, чтобы обиды прошлого, политические симпатии или этнические различия являлись оправданием убийств, пыток, изнасилования и других злодеяний. Собравшись здесь сегодня, мы должны обязаться положить конец этим преступлениям и сделать так, чтобы те,

кто повинен в их совершении, предстали перед законным судом.

И наконец, если наши усилия на этой неделе дадут новый импульс к осуществлению мирного соглашения, мы будем консультироваться с нашим конгрессом и работать в направлении быстрого достижения консенсуса в Совете в отношении одобрения развертывания второго этапа миротворческой миссии Организации Объединенных Наций.

Чтобы быть успешной, такая миссия должна основываться на обязательствах стран, подписавших Лусакское соглашение, по ключевым вопросам доступа, безопасности и сотрудничества. Как подтвердит Генеральный секретарь, прошедшее десятилетие многому научило нас в отношении того, что следует и чего не следует ожидать от миссий Организации Объединенных Наций. Мы должны решительно и реалистично применять эти уроки к данному случаю. Но мы должны также быть полны решимости помочь Демократической Республике Конго перейти от войны к миру.

Я еще раз благодарю Генерального секретаря и посла Холбрука за созыв данного заседания, и мне приятно видеть здесь столько лидеров. Я ожидаю очень продуктивного обсуждения и диалога, который поможет всем нам продвинуться вперед по пути к стабильности и процветанию в Демократической Республике Конго и в Африке в целом.

Теперь я предоставляю слово Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций г-ну Кофи Аннану.

Генеральный секретарь (говорит по-английски): Прежде всего я хотел бы воздать должное Государственному секретарю Олбрайт и послу Холбруку за их огромные усилия по организации очередного заседания в серии важных заседаний во время председательствования в Совете Безопасности Соединенных Штатов. Они заставили мир обратить большее внимание на проблемы Африки. Мы должны воздать должное этим усилиям, которыми они могут гордиться.

Очень приятно видеть в этом зале такое большое количество африканских деятелей. Вы приехали издалека, руководствуясь стремлением урегулировать

конфликт, который на протяжении столь длительного времени причиняет огромные страдания такому большому числу людей. Политическая дистанция, которую еще предстоит пройти, еще длиннее. Но как лидеры вы несете эту ответственность, и перед вами открывается возможность послужить африканским народам и заручиться международной поддержкой в интересах мира и стабильности на континенте.

Не прошло и года после окончания предыдущего конфликта в этой стране, последовавшего за десятилетием диктатуры и анархии, как в августе 1998 года в Демократической Республике Конго вновь вспыхнула война.

В последующие месяцы участились случаи насилия. Умножились случаи нарушений прав человека. Сегодня миллионы людей стремятся наладить существование на фоне хронического отсутствия безопасности, экономического отчаяния и широкого пренебрежения к международному гуманитарному праву.

Огромное число беженцев, лиц, перемещенных внутри страны, и мужчин и женщин, относящихся к другим уязвимым группам населения, живут в условиях, когда они не знают, будет ли у них кров над головой или пища. Продолжается рекрутирование детей-солдат, тысячи из которых являются комбатантами. Поступает информация о росте числа беспризорных детей. Весь этот субрегион оказался охваченным кризисом столь сложного характера, что он по-прежнему не поддается нашим самым решительным попыткам его урегулировать.

На первый план длинного перечня необходимых условий выдвигается мудрость и государственный подход, а также осознание ограничений в плане применения силы.

В июле прошлого года посреднические усилия, предпринятые президентом Замбии Чилубой от имени Сообщества по вопросам развития стран юга Африки (САДК) при поддержке Организации африканского единства (ОАЕ), привели к подписанию Лусакского мирного соглашения. Однако с тех пор имели место многочисленные случаи нарушения прекращения огня, которые причиняли новые страдания. Развертывание военных офицеров связи Организации Объединенных Наций наталкивалось на препятствия, что подрывало уверенность в процессе осуществления соглашения. Воюющие стороны должны лучше выполнять свои обязательства.

Лусакское соглашение остается наиболее жизнеспособным планом преодоления разногласий и достижения всеобъемлющего урегулирования на основе переговоров. Но для закрепления мира и дальнейшего участия международного сообщества воюющие стороны должны решить грандиозную задачу: они должны продемонстрировать политическую волю к полному и безотлагательному выполнению Соглашения. Все остальное вытекает из этого жизненно важного требования.

В конечном счете надежное урегулирование этого кризиса будет возможно только в том случае, если мы займемся устранением его первопричин. Поэтому авторы Лусакского соглашения отвели межконголезским переговорам центральное место в рамках этого процесса. Этот диалог необходим. Конголезские стороны, подписавшие Соглашение, с помощью ОАЕ предприняли обнадеживающий первый шаг, назначив сэра Кетумиле Масире, бывшего президента Ботсваны, нейтральным посредником в ходе этих переговоров. Его престиж, опыт и моральный авторитет помогут активизировать Лусакский процесс.

Организация Объединенных Наций, со своей стороны, принимает активное участие в поисках путей мирного урегулирования с самого начала конфликта. Мы поддерживаем усилия президента Чилубы и ОАЕ. Мы внесли существенный вклад с помощью бывшего Специального посланника Мустафы Ньяссе. А сейчас мой новый Специальный представитель по Демократической Республике Конго Камель Моржане попытается сделать все возможное для содействия мирному процессу. В районе находится также мой Специальный представитель по региону Великих озер Бердхану Динка, который должен выяснить, каким образом Организация Объединенных Наций может помочь обеспечить решение региональных проблем, которые препятствуют прогрессу. А Миссия Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго, при условии оказания ей необходимого содействия и создания благоприятных условий для выполнения поставленных перед ней задач, может помочь упрочить доверие между сторонами и сохранить динамику мирного процесса.

Для того чтобы Организация Объединенных Наций могла внести надлежащий вклад в урегулирование конфликта в Демократической Республике Конго и избежать ошибочных шагов, которые привели к трагическим последствиям в других местах, мы должны быть готовы к принятию конкретных мер, причем таких, которые были бы соразмерны серьезному характеру ситуации. Что бы для этого ни понадобилось - интенсивное политическое участие, устойчивое выделение ресурсов или решительные действия перед лицом непредвиденных обстоятельств - мы должны довести до завершения это участие.

В то же время мы должны избегать порождения неоправданных иллюзий в отношении того, что можно реально ожидать от Организации Объединенных Наций. И мы никогда не должны упускать из виду нашу существенную зависимость от выполнения обязательств соответствующими сторонами. О чем бы ни шла речь - о политическом процессе, о развертывании воинских частей или о защите гуманитарного или другого персонала Организации Объединенных Наций - во всех этих областях сами стороны несут основную ответственность за выполнение обязательств и создание условий, способствующих достижению прогресса.

Фактор времени имеет исключительное важное значение. Прибыв сюда для участия в сегодняшнем заседании и завтрашнем "мини-саммите", присутствующие в этом зале руководители получили возможность подтвердить свою приверженность Лусакскому соглашению. Мирный процесс пока не прочен; решительные действия руководителей могут укрепить его. Миллионы мирных граждан испытывают мучительные страдания; решительные действия руководителей могут стать для них источником вдохновения и надежды.

Организация Объединенных Наций готова помочь. Но Организация Объединенных Наций также имеет горький опыт ситуаций, когда оказание помощи приводило к негативным результатам. Это вызвало глубокую обеспокоенность у государств-членов и обусловило необходимость представления более убедительных обоснований при решении вопросов о развертывании новых операций даже в тех случаях, когда на наших глазах страдают люди и когда чувство солидарности требует активных действий. Если это - болезнь нашей международной системы, то решительные действия руководителей могут оказаться необходимым для ее излечения лекарством.

Этим руководителям необходимо достичь согласия между собой и преобразовать это согласие в конкретные дела. Это заложит основу для достижения прогресса на основе их собственных усилий. Не менее важно и то, что это выдвинет убедительный аргумент в пользу международной поддержки, которую Африка заслуживает и которая может помочь обеспечить решающую перемену к лучшему.

Председатель (говорит по-английски): Я благодарю Генерального секретаря за любезные слова в адрес исполняющей обязанности Председателя делегации Соединенных Штатов.

Сейчас я предоставляю слово Его Превосходительству г-ну Фредерику Дж.Т. Чилубе, президенту Республики Замбии.

Президент Чилуба (говорит по-английски): Прежде всего позвольте мне извиниться перед Вами, г-жа Председатель, и послом Холбруком за то, что я не смог встретиться с вами вчера вечером. Надеюсь, тот факт, что всего через два часа после прибытия в Англию я подвергся атаке жестокого гриппа, не является признаком необъявленной войны между Британией и Замбией. Думаю, это не возмездие за смерть доктора Ливингстона, который умер от малярии в моей стране.

Я хотел бы искренне поблагодарить посла Ричарда Холбрука и правительство Соединенных Штатов Америки за то, что период пребывания Соединенных Штатов на посту Председателя посвящен рассмотрению африканских проблем. Совет провел дискуссии по таким проблемам, как ВИЧ/СПИД, беженцы и лица, перемещенные внутри страны, война в Анголе и бурундийский конфликт, а сегодня обсуждает ход осуществления Соглашения о прекращении огня в Демократической Республике Конго. Эти проблемы имеют самые прямые, непосредственные и суровые последствия для моей страны.

Приняв решение посвятить месяц африканским проблемам, Совет Безопасности признал, что Африка является важной частью международного сообщества и что любые угрозы миру и

безопасности на континенте неизбежно создают угрозу международному миру и безопасности. Организация Объединенных Наций является сегодня как памятником самому большому безрассудству человека, так и воплощением нашей коллективной мудрости и приверженности постоянному сохранению международного мира и безопасности. Поэтому проведение Советом Безопасности, органом, на который конкретно возложена главная ответственность за поддержание международного мира и безопасности, дискуссии по важным африканским вопросам, которые ставят под угрозу этот мир, является воздаянием должного прозорливости отцов-основателей Организации Объединенных Наций.

В рамках дискуссии, которая проходит сегодня и будет проходить в течение остальной части недели, главное внимание будет уделяться ходу осуществления Соглашения о прекращения огня в Демократической Республике Конго, стране, с которой моя страна, Замбия, имеет самую протяженную международную границу и с которой ее связывают тесные исторические и культурные узы.

В сентябре прошлого года я имел возможность выступить как в Совете Безопасности, так и Генеральной Ассамблее по этому же вопросу. В то время нам только-только удалось обеспечить подписание Соглашения о прекращении огня всеми соответствующими сторонами. Я призвал через Генеральную Ассамблею Совет Безопасности в частности и международное сообщество в целом предпринять целый ряд шагов для обеспечения скорейшего и полного осуществления Соглашения.

В соответствии с графиком осуществления Соглашения о прекращении огня, который был согласован сторонами, большая часть мероприятий уже должна была быть выполнена к этому времени, включая налаживание межконголезского национального диалога, учреждение новых институтов, обмен пленными и разоружение вооруженных групп. Развертывание миротворческой миссии Организации Объединенных Наций должно было начаться уже давно, а процесс упорядоченного вывода иностранных войск из Демократической Республики Конго должен был бы сейчас вступить в завершающий этап. Общеизвестно, что во многих отношениях процесс осуществления соглашения о прекращении огня значительно отстает от графика. Вопрос состоит в том, почему это происходит?

Возможно, наш энтузиазм и оптимизм проистекают из необоснованных ожиданий? Я так не считаю. Можно было следовать графику в том виде, в каком он был принят. Возможно, у сторон не хватает политической воли для выполнения тех обязательств, которые они сами приняли в соглашении? Так я тоже не считаю. Почему же тогда процесс выполнения соглашения отстает от согласованного графика?

Я буду первым, кто признает, что мы столкнулись с рядом проблем, которые способствовали возникновению задержек в осуществлении соглашения. Возможно, мы стали очевидцами некоторых его нарушений, и нейтральные следователи Миссии Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго (МООНДРК) и Организации африканского единства (ОАЕ) действительно столкнулись с проблемами доступа в некоторые районы Демократической Республики Конго, что усложнило деятельность этих важных органов. Кроме того, некоторое время потребовалось для координации усилий МООНДРК, ОАЕ и Совместной военной комиссии (СВК).

Вместе с тем я не разделяю мнение о том, что эти проблемы были настолько сложными, что приобрели неразрешимый характер. Собственно говоря, необходимо отдать должное сторонам, что, несмотря на трудности, они сохраняют приверженность целям соглашения о прекращении огня и все без исключения неоднократно заявляли об этой приверженности. В этой связи стороны прилагают все усилия, особенно в рамках СВК, для урегулирования этих проблем.

Когда сообщения о нарушениях соглашения о прекращении огня стали носить систематический характер, СВК учредила на территории Демократической Республики Конго четыре региональных СВК и направила следователей ОАЕ в три из них. Разрабатываются процедуры, связанные с развертыванием четвертой региональной СВК в Кабало. Когда в Икеле возникло противостояние между союзными силами и Конголезским объединением за демократию (КОД), СВК назначила нейтральную комиссию в составе Замбии (председательствующей страны), МООНДРК

и ОАЕ для нахождения взаимоприемлемого решения.

Другим позитивным событием стало признание самими сторонами необходимости корректировки графика с учетом задержек в процессе выполнения соглашения. За это время разработан новый график, предложенный СВК и в принципе получивший одобрение политического комитета, совещание которого проходило 17-18 января 2000 года в Хараре. Стороны прилагают усилия для скорейшей окончательной доработки графика. Кроме того, что во время совещания все стороны вновь подтвердили свою приверженность целям соглашения о прекращении огня, правительство Демократической Республики Конго использовало эту возможность для подтверждения своей готовности содействовать доступу следователей МООНДРК и ОАЕ в различные районы Демократической Республики Конго.

И последним по счету, но не по значению является тот факт, что 15 декабря 1999 года конголезские стороны при содействии Генерального секретаря ОАЕ единогласно согласились назначить бывшего президента Ботсваны сэра Кетумиле Масире нейтральным посредником на межконголезских переговорах.

Одной из главных причин задержек в осуществлении соглашения о прекращении огня является отсутствие средств на цели деятельности Совместной военной комиссии. В первом случае объявленные международным сообществом взносы не оказались достаточными для удовлетворения всех потребностей СВК. Ситуация усугубляется еще и тем, что большая часть средств на цели СВК до сих пор не поступила. Вследствие этого много времени ушло на эффективное создание и развертывание СВК в Демократической Республике Конго. В результате этого в течение некоторого времени в отдельных районах, где СВК должна была обеспечить свое присутствие для создания гарантий осуществления соглашения о прекращении огня в соответствии с графиком, возник вакуум.

Я счел необходимым выделить некоторые положительные обстоятельства не для того, чтобы отвлечь внимание от существующих проблем. Я также не имею в виду, что мы, стороны, не должны нести никакой ответственности за решение проблем, которые оказывают воздействие на осуществление соглашения. Отнюдь нет. Скорее я обратил на это внимание для того, чтобы показать, что стороны необратимым образом привержены целям

соглашения о прекращении огня вопреки мнению, которое, как представляется, распространено среди некоторых членов международного сообщества и которое состоит в том, что Лусакское соглашение прекратило свое существование. Это не так.

Конфликт в Демократической Республике Конго имеет совершенно реальный характер, и соглашение о прекращении огня является результатом усилий, направленных на урегулирование этой реальной ситуации. В реальном мире существует немного ситуаций, которые считаются совершенными, а может быть их нет вообще. Поэтому не вызывает сомнений тот факт, что соглашение об урегулировании этой проблемы является таким же реальным и сложным, как и сложившаяся в Демократической Республике Конго ситуация, которую нельзя считать безупречной. Следует предвидеть, что в процессе осуществления возникают проблемы, но они не лишают соглашение его законной силы.

Поэтому мы выражаем серьезную обеспокоенность в связи с заявлениями, которые, как кажется, направлены на выдвижение предварительных условий в связи с Демократической Республикой Конго. Международное сообщество не изъявляет желания направить в Демократическую Республику Конго миротворцев до тех пор, пока в процессе осуществления Лусакского соглашения не будут достигнуты существенные положительные сдвиги. Насколько мне известно, ни одно другое соглашение о прекращении огня ни в одной стране мира не подвергалось подобному испытанию. Если бы это было так, то я уверен, что ни одно из них вообще не выдержало бы этого испытания.

Не существует операций по поддержанию мира, которые не были бы связаны с некоторой степенью риска. Мы занимаемся поддержанием мира по той причине, что мир является обязательным условием для выживания человечества: это - обязательное условие, для обеспечения которого мы должны быть готовы пойти на самые большие жертвы.

Мы не предлагаем сегодня международному сообществу заняться безрассудным авантюризмом во имя поддержания мира. Отнюдь нет. Каждая человеческая жертва является трагедией. Поэтому долгом всех нас, и в особенности сторон в конфликте в Демократической Республике Конго, является предоставление миротворцам всей необходимой поддержки и обеспечение их защиты. В конце концов ведь именно мы, стороны в конфликте и участники соглашения, обратились с просьбой направить миротворцев. Мы считаем миротворцев не противниками, а союзниками.

Лидерам региона предоставляется уникальная и серьезная возможность для обсуждения вопроса об осуществлении соглашения о прекращении огня в Демократической Республике Конго. Надеемся, что это обсуждение не будет рассматриваться в качестве конечной цели и приведет к достижению конкретных результатов.

Прибыв сюда, региональные лидеры подтвердили свою приверженность целям соглашения о прекращении огня в Демократической Республике Конго и решимость выполнить его. Мы надеемся, что это обсуждение приведет к оказанию международным сообществом более существенной поддержки на цели осуществления соглашения. В частности, мы рассчитываем на поддержку Совета Безопасности и международного сообщества в целом в следующих областях.

Во-первых, мы хотели бы видеть принятие оперативных мер в отношении развертывания военных наблюдателей и сил по поддержанию мира Организации Объединенных Наций. В этой связи мы согласны с общим посылом предложений, содержащихся в докладе Генерального секретаря Аннана S/2000/30 от 17 января 2000 года.

Во-вторых, мы хотели бы обратиться к международному сообществу с призывом предоставить больше ресурсов на цели СВК. В этой связи я хотел бы выразить искреннюю благодарность тем странам, которые уже предоставили взносы или заявили о своих обязательствах в отношении СВК. К сожалению, большинство обязательств выполнено не было, и, пользуясь случаем, я хотел бы обратиться к заинтересованным странам с конкретным призывом ускорить процесс выполнения своих финансовых обязательств.

В-третьих, мы хотели бы призвать к поддержке посредника на межконголезских переговорах сэра Кетумиле Масире, и нам было приятно, г-жа государственный секретарь, услышать из Ваших уст заявление о принятии обязательств в этой связи.

Посредник срочно нуждается в ресурсах - людских, финансовых и материальных, с тем чтобы он мог провести необходимую предварительную подготовку и придать устойчивый характер его важным функциям в ходе национальных переговоров.

И наконец, весьма важно, чтобы международное сообщество предоставило необходимые и адекватные ресурсы для оказания поддержки национальному диалогу.

Процесс урегулирования конфликта в Демократической Республике Конго вовсе не должен принимать такую форму, которую можно выразить формулой "мы против них". Стороны в конфликте и его непосредственные жертвы могут быть африканцами, и Соглашение о прекращении огня может быть подписано африканцами, но это не только "их" конфликт или "их" Соглашение. То обстоятельство, что этот вопрос находится сегодня на обсуждении Совета Безопасности - органа, на который возложена главная ответственность за поддержание международного мира и безопасности, является признанием этого факта, и мы все рады этому.

Все из нас, кто имеет честь принимать участие в работе Совета Безопасности, подходит к этому ответственно и действует от имени всех государств - членов Организации Объединенных Наций. Поэтому этот форум - наш Совет Безопасности, является коллективным органом. Следовательно мы несем коллективную ответственность за конфликт, происходящий в Демократической Республике Конго. Если не удастся выполнить Соглашение о прекращении огня, то речь будет идти о нашей общей неудаче, а значит - каждого отдельного государства - члена Организации Объединенных Наций.

Председатель (говорит по-английски): Я хотела бы поблагодарить президента Республики Замбия за его исключительно важное заявление, особенно с учетом того факта, что он представлял Сообщество по вопросам развития стран юга Африки (САДК) во время проведения сложных переговоров. Я очень рада, что, несмотря на грипп, он смог приехать и выступить здесь. Я хочу также поблагодарить его за весьма любезные слова в адрес Соединенных Штатов - страны, которая является Председателем Совета Безопасности.

Сейчас я предоставляю слово президенту Республики Мозамбик Его Превосходительству г-ну Жоакиму Алберту Чиссано.

Президент Чиссано (Мозамбик) (говорит по-английски): Г-жа Председатель, прежде всего позвольте мне поздравить Вас с исполнением обязанностей Председателя Совета Безопасности на этом заседании и за блестящее руководство его работой.

Инициатива Соединенных Штатов о созыве этого заседания в целях обсуждения вопроса о положении в Демократической Республике Конго не только достойна похвалы, но и имеет крайне важное значение для определения обоснованного плана действий, с тем чтобы положить конец затянувшемуся конфликту в районе Великих озер.

Мы также выражаем признательность правительству Соединенных Штатов за выдвижение важной инициативы о провозглашении января месяцем Африки в Совете Безопасности. Мы искренне надеемся на то, что проводимые в Совете Безопасности прения увенчаются успехом и принесут конкретные результаты, которые будут способствовать облегчению страданий африканцев.

Беспрецедентное число присутствующих сегодня в Совете Безопасности глав государств или правительств африканских стран свидетельствует о нашей решимости оперативно изыскать мирные пути урегулирования конфликта в Демократической Республике Конго. Оно также наглядно свидетельствует о нашей решимости положить конец конфликтам в Африке и сосредоточить наши усилия на поощрении устойчивого развития на всем континенте.

Я хотел бы также особо отметить Вашего предшественника на этом посту посла и Постоянного представителя Соединенного Королевства сэра Джереми Гринстока и выразить ему признательность за умелое руководство работой Совета в прошлом месяце, в центре внимания которой также находились проблемы Африки.

Я хотел бы выразить свою глубокую признательность Генеральному секретарю за его всеобъемлющий доклад, касающийся деятельности Миссии Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго, и за его

неустанные усилия и приверженность делу мира не только в Демократической Республике Конго, но и во всем мире.

Для прочного урегулирования конфликта в Демократической Республике Конго требуются решительные, согласованные действия стран субрегиона, континента и всего международного сообщества. Только тогда нам удастся положить конец гибели огромного числа людей и восстановить мир и политическую стабильность в этой братской стране и в регионе. Лишь тогда будет создана единая Демократическая Республика Конго - где в мирной обстановке все законные политические силы будут стремиться к достижению общих целей, - нация, которая будет жить в условиях мира сама с собой и со своими соседями.

Мы - лидеры стран региона и Сообщества по вопросам развития стран юга Африки (САДК) глубоко обеспокоены конфликтом в Демократической Республике Конго, учитывая ее стратегическое положение с точки зрения обеспечения мира, безопасности и стабильности в центральном регионе и на юге Африки в частности и на всем континенте в целом.

Это объясняется нашей твердой убежденностью в том, что достижение успеха в реализации всех социально-экономических стратегий и даже любых планов в области развития зависит от ликвидации всех очагов конфликтов в нашем регионе и от установления и поддержания мира и стабильности.

С учетом вышеизложенных причин и под мудрым руководством президента Чилубы (Замбия) странам региона удалось осуществить процесс, который завершился подписанием 10 июля 1999 года Лусакского соглашения о прекращении огня и приложений к нему всеми воюющими сторонами. Приняв смелое решение о подписании этого Соглашения, воюющие стороны продемонстрировали свою приверженность, решимость и готовность обеспечить мир в Демократической Республике Конго.

Предпринимая этот шаг, мы надеялись на окончание военных действий и прекращение страданий народа Конго. Однако вместо этого мы иногда испытывали тревогу по поводу отсутствия прогресса в деле осуществления Лусакского соглашения о прекращении огня. Однако сейчас надежду вселяют состоявшееся на прошлой неделе в Лусаке совещание Совместной военной комиссии и состоявшееся в Хараре совещание Политического комитета на уровне министров, созданного на основе

Лусакского соглашения о прекращении огня, в ходе которых стороны вновь подтвердили свою твердую решимость соблюдать все положения данного Соглашения. Обратив внимание на то, что некоторые из этих положений были уже выполнены, они вновь торжественно подтвердили обязательство выполнить остающиеся положения на основе пересмотренного графика и призвали все стороны обеспечить все необходимые условия для успешного осуществления Соглашения.

На чрезвычайной встрече на высшем уровне САДК, которая проходила в Мапуту в начале этого месяца, главы государств или правительств стран региона определили степень выполнения Лусакского соглашения и провели обзор деятельности комиссий с учетом принятия надлежащих мер для оперативной нормализации положения в Демократической Республике Конго. САДК твердо убеждено в том, что для мирного урегулирования конфликта в этой стране Лусакское соглашение о прекращении огня по-прежнему остается единственным надежным инструментом. Мы также считаем, что любое урегулирование конфликта в Демократической Республике Конго требует налаживания прочного и конструктивного партнерства между Организацией Объединенных Наций, Организацией африканского единства (ОАЕ) и САДК, с тем чтобы обеспечить гарантии скорейшего выполнения Лусакского соглашения, подписанного всеми причастными к конфликту сторонами.

Международное сообщество играет важную роль в процессе поиска путей достижения мира в Демократической Республике Конго. Выражая нашу признательность за уже внесенный вклад, мы должны подчеркнуть необходимость принятия более оперативных и эффективных мер на этом критически важном этапе конголезского мирного процесса.

Режим прекращения огня в Демократической Республике Конго, как и в любой другой стране, носит неустойчивый и хрупкий характер с учетом трудностей, связанных с его соблюдением. Однако эти трудности не должны помешать нам принять необходимые меры для предотвращения его нарушения. Поэтому международному сообществу не следует ждать, пока будет достигнуто безупречное соблюдение режима прекращения огня в Демократической Республике Конго, чтобы сыграть важную роль в осуществлении мирного процесса в этой стране, или сидеть сложа руки и безучастно наблюдать за крушением этого процесса.

Действия Организации Объединенных Наций должны также рассматриваться в качестве вспомогательных в дополнение к оперативным мерам по укреплению доверия, необходимых для того, чтобы стороны смогли беспрепятственно осуществить выход из конфликта, провести процессы демобилизации и разоружения и самое главное - успешно завершить внутренний диалог.

Назначение сторонами посредника по этому диалогу в лице сэра Кетумиле Масире - бывшего президента Ботсваны, является крупным достижением. Мы благодарим его за то, что он согласился выполнять эту задачу. Зная его блестящие качества государственного деятеля, обладающего богатым опытом, и его любовь к миру, мы уверены в том, что его усилия увенчаются успехом.

В ходе таких процессов всегда следует использовать все возможности для закрепления достигнутого прогресса и защиты позитивных договоренностей.

В продолжающихся ныне международных усилиях по достижению мира в Демократической Республике Конго Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций сыграл очень важную роль. Мы высоко ценим предпринятые им шаги, особенно назначение им своего Специального представителя посла Камела Морджане, направление Специального посланника для решения проблем на местах, его различные доклады Совету Безопасности и развертывание 79 военных наблюдателей. Мы призываем его продолжать усилия по достижению прочного мира в этой братской стране. Мы убеждены в том, что присутствие Организации Объединенных Наций на местах будет препятствовать нарушениям режима прекращения огня и возродит надежды у страдающего конголезского народа.

Совет Безопасности несет главную ответственность за поддержание международного мира и безопасности. Поэтому Совет не должен возлагать эту ответственность только на воюющие стороны, соседние страны или регион. Воюющие стороны уже создали необходимую основу для нас,

Организации Объединенных Наций, с тем чтобы мы выполняли свои обязанности. Если вследствие нашей нерешительности положение в ДРК ухудшится, то в этом надо будет винить именно нас. Решение о том, чтобы посвятить январь месяц обсуждению вопросов, касающихся Африки, таких, как СПИД и конфликты в Бурунди, Анголе и Демократической Республике Конго, если упомянуть лишь некоторые из них, является для нас ясным свидетельством той важности, которую придает Совет Безопасности африканским проблемам.

Сейчас пришло время, когда Организация Объединенных Наций должна выполнить свои обязанности по отношению к Демократической Республике Конго. В этой связи государства - члены САДК призывают Совет Безопасности принять конкретные меры по скорейшему осуществлению Лусакского соглашения. Время - это главное, ибо может случиться так, что нельзя будет вернуть утраченную возможность.

Генеральный секретарь в одном из своих докладов просил Совет Безопасности санкционировать развертывание 500 военных наблюдателей - офицеров связи - на следующем этапе развертывания МНООНДРК. Мы думаем, что Генеральный секретарь внес это предложение с учетом не только сложной ситуации в ДРК, но и исходя из выполненных на данный момент задач. САДК поддерживает предложение Генерального секретаря и призывает Совет Безопасности принять резолюцию, санкционирующую развертывание военного персонала связи в качестве следующего шага в целях дальнейшего укрепления присутствия Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго. Следует пояснить, что речь идет только о промежуточном этапе в процессе быстрого развертывания полномасштабной операции Организации Объединенных Наций по поддержанию мира.

Мы твердо убеждены в том, что с учетом ситуации в ДРК нельзя допускать дальнейших задержек в вопросе об учреждении полномасштабной миротворческой миссии Организации Объединенных Наций с надлежащим мандатом согласно Главе VII Устава и соответствующей численностью персонала с учетом размеров страны и масштабов и сложности конфликта. Эта миссия Организации Объединенных Наций должна располагать необходимыми материально-техническими средствами для успешного проведения своей операции.

Результатом конфликта в Демократической Республике Конго явилось создание в этой стране трагической гуманитарной ситуации. Как отмечалось в докладе Генерального секретаря (S/2000/30), огромное число людей сталкивается с проблемой острой нехватки продовольствия. Насчитывается также огромное число вынужденных переселенцев и беженцев. К этим проблемам мы могли бы добавить высокий процент заболеваемости различными болезнями. Эта ситуация требует безотлагательных действий. Мы призываем международное сообщество оказать гуманитарную помощь нуждающимся в ней людям, а также предоставить ресурсы на цели восстановления страны.

Какой авторитет будет иметь Совет Безопасности, если его роль будет сводиться к поддержанию мира только в странах, население которых уже полностью в этом преуспело. Нам не хотелось бы вспоминать о печальных событиях, произошедших в 1992 году в Мозамбике, когда нам пришлось ждать более шести месяцев после подписания мирного соглашения, поддерживая мир своими силами до прибытия международных миротворцев, в то время как у обеих воюющих сторон все еще было в руках оружие. Только мы, мозамбикцы, несмотря на похвалы в наш адрес со стороны международного сообщества, знаем о тех разрушениях, выпавших на долю нашей страны в результате этих задержек и нерешительности, - да, нерешительности, и не только в вопросе своевременного направления сил, но и в выделении существенных ресурсов на процесс реинтеграции демобилизованных лиц и создание новых учреждений с целью эффективного поддержания мира и безопасности в отношении граждан после вывода сил Организации Объединенных Наций.

Давайте же дадим Организации Объединенных Наций шанс на повышение ее авторитета в глазах ее государств-членов и всего человечества! Эта возможность уже представилась, так давайте же решать сейчас!

Председатель (говорит по-английски): Я благодарю Президента Республики Мозамбик за его очень важное заявление. Я хотела бы также отметить, что он является ныне Председателем Сообщества по вопросам развития стран юга Африки (САДК); я полагаю, что это придает дополнительный вес тем замечаниям, которые он высказал. Я хотела бы также поблагодарить его за любезные слова в адрес Соединенных Штатов, председательствующих в Совете.

Сейчас я предоставляю слово г-ну Лоран-Дезире Кабиле, Президенту Демократической Республики Конго.

Президент Кабила (Конго) (говорит по-французски): Демократическая Республика Конго с удовлетворением отмечает, что Совет Безопасности созвал нынешнее специальное заседание, посвященное агрессивной войне, развязанной против нее Руандой, Угандой и Бурунди. Фактически только строгое соблюдение каждым членом Организации Объединенных Наций принципов, содержащихся в Уставе Организации Объединенных Наций, как хорошо известно Совету, позволяет обеспечивать и поддерживать международный мир и безопасность, что является главной целью Организации Объединенных Наций, как это открыто провозглашается в статье I Устава.

Я приветствую это свидетельство понимания Советом Безопасности этой ситуации, создавшейся 18 месяцев назад в результате подрыва мира и безопасности, нарушения политической независимости, национального суверенитета и территориальной целостности государства-члена другими государствами - членами Организации Объединенных Наций.

Прежде всего я хотел бы воспользоваться этой возможностью для того, чтобы выразить признательность Вам, г-жа Председатель, в связи с тем, что Соединенные Штаты, председательствующие в Совете Безопасности в январе 2000 года, выступили с этой конструктивной инициативой.

В 1997 году мужественный конголезский народ под моим руководством и под руководством многих других соотечественников, разделяющих те же убеждения, положили конец 32-летнему правлению самой коррумпированной диктатуры на африканском континенте. Мы не совершили этот спасительный акт для того, чтобы продолжать страдания нашего народа; мы совершили его для того, чтобы Демократическая Республика Конго могла вновь занять свое место в сообществе наций в период беспрецедентных региональных и глобальных перемен.

Несмотря на агрессию против моей страны, я взял на себя смелость подписать Лусакское соглашение, поскольку сам стремлюсь к миру и поскольку мира хочет конголезский народ. И сегодня я прибыл в Нью-Йорк со своим первым визитом именно потому, что процесс выполнения Лусакского соглашения зашел в тупик. Соглашение не работает, и испытываемая конголезским народом жажда мира не находит утоления.

Даже несмотря на то, что история не всегда была благосклонна к моей стране, мы - народ, умеющий прощать, и сегодня я здесь для того, чтобы еще раз протянуть руку примирения тем, кто причинил нам страдания. Для того чтобы такая добрая воля не осталась бесплодной, она должна быть взаимной. Здесь я хотел бы подчеркнуть, что цели Лусакского соглашения не достигнуты. Это Соглашение, основанное на резолюции 1234 (1999) Совета Безопасности, не сможет обеспечить восстановление мира в нашем регионе до тех пор, пока в него не будут включены следующие требования: во-первых, немедленное установление реального режима прекращения огня; во-вторых, развертывание в стране сил Организации Объединенных Наций, которые бы неуклонно вытесняли войска стран-агрессоров; в-третьих, немедленный и безоговорочный вывод непрошеных сил агрессора; и наконец, размещение сил Организации Объединенных Наций вдоль границ Демократической Республики Конго со странами-агрессорами.

Поэтому конголезский народ и его правительство надеются, что в ходе этого специального заседания Совету удастся договориться о прекращении оккупации части нашей национальной территории оккупационными армиями Руанды, Уганды и Бурунди в соответствии с положениями резолюции 1234 (1999) Совета Безопасности, в пункте 2 которой Совет

> "выражает сожаление в связи с продолжением боевых действий и присутствием сил иностранных государств в Демократической Республике Конго, которое не соответствует принципам Устава Организации Объединенных Наций, и призывает эти государства положить конец присутствию этих неприглашенных сил и предпринять с этой целью немедленные шаги".

Совместно с нашими союзниками в Сообществе по вопросам развития стран юга Африки (САДК) мы в настоящее время пытаемся обеспечить соблюдение принципа неприкосновенности территориальной целостности нашей страны. И делаем мы это отнюдь не в духе недоброжелательности к нашим соседям, даже несмотря на то, что они оккупируют значительную часть нашей территории.

Давайте вспомним, что пункты 3 и 4 статьи 2 Устава Организации Объединенных Наций требуют от государств разрешения их международных споров мирными средствами. В этих пунктах государствам также предлагается воздерживаться от угрозы силой или ее применения как против территориальной неприкосновенности или политической независимости любого государства, так и каким-либо другим образом, не совместимым с целями Объединенных Наций. Именно так гласит Устав Организации Объединенных Наций.

Придя к власти, мы сразу же провозгласили программу политической демократизации, задача которой состояла в организации проведения в двухлетний срок свободных и открытых выборов. Только война помешала нам завершить эту программу, выполнение которой уже частично началось, в частности в том, что касается разработки комиссией по конституционной реформе проекта конституции и созыва учредительного собрания.

Относительно обвинения в то, что мы преследуем "интерахамве" и другие находящиеся на нашей территории вооруженные группировки, хотел бы прямо заявить, что оно столь же безосновательно, как и другие выдвигаемые обвинения. Я хотел бы лишь сказать членам Совета, что мое правительство не может вступать и никогда не вступит в союз с теми, кто осуществляет геноцид. Мы осуждаем геноцид, разразившийся в 1994 году в Руанде, и мы резко осуждаем кровавые расправы над сотнями тысяч женщин, детей и стариков во время нашей борьбы с диктатурой Мобуту - расправы, совершенные моими бывшими союзниками, которые сегодня оккупируют мою страну. Они так и не смогли опровергнуть эти обвинения.

С другой стороны, показания военнопленных и руандийских перебежчиков, подкрепляемые сообщениями некоторых занимающихся правами человека неправительственных организаций, свидетельствуют о проведении кигальскими

властями кампании по насильственной мобилизации заключенных хуту и подростков в качестве "пушечного мяса" в их нечестивой войне против Демократической Республики Конго.

Кто не слышал о кровавых расправах в Касике, Макоболе, Нгвеше, Буринье, Камитуге, Касале, Буди и Мвенге? Все мы были свидетелями сражений в Кисангани, на конголезской территории, между руандийскими агрессорами и их угандийскими сообщниками - боев, в ходе которых агрессоры не только убили 200 конголезцев, которых они превосходили числом, но и умышленно уничтожили 300 миллионов доз противополиомиелитной вакцины, тем самым подвергнув 6 миллионов находящихся на оккупированной территории детей опасности заболевания этой пожизненной болезнью.

Есть ли в этом зале кто-нибудь, кому неизвестно о систематическом разграблении руандийскими, угандийскими и бурундийскими оккупантами конголезских поверхностных и подземных ресурсов? Награбленное ими добро - древесина, алмазы, золото, кобальт и зебры - все продается на открытом рынке, в том числе и в некоторых представленных сегодня здесь странах.

Нет необходимости продолжать этот жуткий список всякого рода зверств как совершенных в прошлом, так и по-прежнему совершаемых в отношении моей страны агрессивными силами, к сожалению, поощряемыми молчанием международного сообщества.

Главный вопрос сейчас заключается в том, как можно немедленно положить конец этой ситуации, столь невыносимо унизительной для нашего народа. Каждый должен осознать настоятельную необходимость немедленного прекращения этой противозаконной оккупации, представляющей собой грубое, непрестанное и продолжающееся нарушение Устава Организации Объединенных Наций. В таких обстоятельствах оправдана ли позиция Совета Безопасности, полагающегося в вопросе восстановления мира в Демократической Республике Конго исключительно на Лусакское соглашение? Не вправе ли мы спросить, что произошло с громадными надеждами, порожденными подписанием 10 июля 1999 года Лусакского соглашения о прекращении огня?

Что касается нас, то мы подписали Лусакское соглашение, с тем чтобы вновь обрести мир и стабильность в нашей стране и в регионе Великих озер. Мы собрались в этом Зале сегодня, чтобы решить, как сделать это соглашение еще более эффективным.

Мы предлагаем решение, которое обеспечивает нашу безопасность и безопасность наших соседей, а также отвечает чаяниям конголезского народа, который хочет, чтобы вооруженные силы, прибывшие без приглашения, покинули нашу территорию, как это предусмотрено в Соглашении. Конголезский народ готов осуществить инициативу, предложенную мною в прошлом году в отношении проведения национальных дебатов. Эта инициатива закреплена сейчас в Лусакском соглашении, в котором она получила название национального диалога.

Каковы перспективы для нашей страны и региона Великих озер? Как только мы пришли к власти, мы предприняли ряд инициатив по укреплению мира и стабильности в нашей стране и в регионе. Внутри страны мы декредитировали "революционную амнистию" в отношении бывших лидеров старого режима, к которым мы обратились с призывом оказать нам содействие в восстановлении страны. В целях положить конец этническому противостоянию в восточной части страны мы учредили комиссию по примирению, которая занимается вопросами создания обстановки взаимопонимания и диалога между враждующими общинами. В апреле 1999 года мы провели национальные дебаты, которые дали возможность конголезцам обсудить и совместными усилиями выработать принципы, на основе которых будет строиться новый демократический политический порядок. Мы объявили всеобщую амнистию, с тем чтобы политические эмигранты и так называемые повстанцы могли вернуться в страну и вместе с нами начать ее восстановление.

На региональном уровне, сознавая, какую опасность для мира, безопасности и развития в нашем регионе представляют собой неконтролируемые вооруженные группировки, мы в мае 1998 года при поддержке специализированных учреждений Организации Объединенных Наций, в частности, Программы развития Организации Объединенных Наций, организовали конференцию по вопросам мира и развития в регионе Великих

озер. К сожалению, конференция не достигла своей цели из-за бойкота тех, кто в настоящее время осуществляет против нас агрессию.

В интересах мира и уважения международной приверженности правам человека я предложил провести Панафриканский форум по вопросам демобилизации и социальной интеграции детей-солдат, который состоялся 6-10 декабря с участием 25 стран.

Именно стремление к миру, уважению прав человека и демократизации нашей станы побудило нас в контексте Лусакского соглашения пойти на проведение межконголезских политических переговоров. Цели этих переговоров те же, что и национальных обсуждений, состоявшихся в апреле 1999 года: восстановить роль народа как главной силы страны и единственного источника законности; установить правила реализации власти; и определить рамки для деятельности политических партий. Короче говоря, речь идет о создании основ нового демократического политического порядка, которого наш народ был лишен столь долгое время.

В этом отношении я хотел бы подчеркнуть, что наш народ понимает межконголезские политические переговоры именно так, как я обрисовал здесь. Правительство поощряет инициативы религиозных общин Конго, которые предлагают провести 21 февраля 2000 года национальные консультации по вопросам национальных переговоров, и мы просим международное сообщество поддержать их в этой инициативе.

Мы полны решимости работать вместе со всеми, кто разделяет наши взгляды на демократию и развитие, с тем чтобы наша страна и регион Великих озер вышли из периода нищеты, опасности, нестабильности и войн.

Мы призываем эту Организацию убедить агрессоров в необходимости предпринять аналогичные усилия в целях установления мира в своих собственных странах, без чего невозможен мир во всем регионе. Именно поэтому мы приветствуем включение в резолюцию Совета Безопасности 1234 (1999) нашего предложения о созыве международной конференции по вопросам мира, безопасности и стабильности в регионе Великих озер.

Я, со своей стороны, готов начать национальный диалог уже сегодня. Конголезский народ и я ожидаем приезда в Киншасу в ближайшее время нового посредника, бывшего президента Ботсваны сэра Кетумиле Масире. Мы хотим заверить его в нашей поддержке и призываем его установить контакты с религиозными группами и всеми теми, кто стремится к миру, с тем чтобы сообща можно было расчистить путь для проведения национального диалога.

Несомненно, нам нужна Организация Объединенных Наций, несмотря на тот факт, что у нас не сложились отношения с ней в период получения нами независимости. Мы признаем, что на сегодняшний день Организация Объединенных Наций, членами которой мы все являемся, имеет почти 40-летний опыт проведения операций по поддержанию мира.

Что касается меня, то я бы хотел публично выразить поддержку Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго (МНООНДРК) и Специальному представителю Генерального секретаря. В самом начале их развертывания у нас были некоторые проблемы и взаимное недопонимание. В этой связи я хотел бы заверить Совет Безопасности и Генерального секретаря, что мое правительство приложит все усилия по обеспечению их безопасности и оказанию содействия членам Совместной военной комиссии (СВК), как только она будет создана в Киншасе. Я хочу со всей ответственностью повторить, что любой конголезец, который пожелает приехать в Киншасу для участия в национальных переговорах, сможет сделать это в условиях полной безопасности.

Мое правительство и я стремимся только к миру и стабильности в Демократической Республике Конго и регионе Великих озер. Поэтому мы хотим создать систему, основанную на демократических принципах, и добиться благосостояния в результате эффективного управления экономикой и богатыми ресурсами моей страны. От имени моего правительства и конголезского народа я хочу выразить самую искреннюю признательность Председателю и членам Совета Безопасности, а также Генеральному секретарю за предоставление нам возможности собраться в этом Зале, чтобы обсудить вопросы восстановления мира и справедливости для моего народа.

Я хочу вновь подтвердить перед всеми членами Совета Безопасности полное уважение моей страной принципов Устава Организации Объединенных Наций, которые мы все обязаны соблюдать.

Я хотел бы заверить всех моих друзей, глав государств, присутствующих здесь сегодня, в том, что они могут не сомневаться, что я и моя делегация готовы открыто и серьезно обсуждать пути и средства для того, чтобы положить конец этой трагической войне в целях возрождения региона, с тем чтобы наши народы могли жить в мире.

Председатель (говорит по-английски): Я благодарю президента Демократической Республики Конго за его очень важное заявление и за то, что он прибыл сюда для участия в дискуссии по его стране. Я также очень благодарна ему за любезные слова в адрес председательствующих в Совете Соединенных Штатов.

Сейчас я предоставляю слово президенту Республики Ангола Его Превосходительству г-ну Жозе Эдуарду душ Сантушу.

Президент душ Сантуш (говорит по-португальски; текст на английском языке представлен делегацией): Я хотел бы поблагодарить Совет за то, что меня пригласили принять участие в этом заседании Совета Безопасности, посвященном анализу ситуации в Демократической Республике Конго.

Было время, когда мы думали, что с прекращением так называемой холодной войны мир вступит в новую эпоху мира и сотрудничества в интересах развития; однако в Африке начали разворачиваться события, в результате которых многие из наших надежд стали таять. Активизировались местные конфликты, и во многих странах начала ухудшаться социально-экономическая ситуация. Мы также наблюдали появление других бед, таких, как транснациональная преступность, наркоторговля и различного рода нетерпимость, особенно нетерпимость на этнической и религиозной почве.

И сегодня мы собрались здесь именно для того, чтобы обсудить один из таких конфликтов - конфликт в Демократической Республике Конго. Усиление и эскалация этого конфликта грозят вовлечь в него еще большее число соседних стран. Эта страна, одна из крупнейших в Африке, чрезвычайно богата природными ресурсами. Ее население составляет более 50 миллионов человек, и она имеет общую границу с девятью другими странами. В течение многих лет в ней правил диктаторский режим, который превратил эту страну в постоянную базу для агрессии и дестабилизации, направленных против всех стран региона, особенно против Анголы.

Жалкое управление, система подавления и провал экономической системы привели к потере доверия к этой стране на международном уровне и вызвали в стране хаос, что вынудило сотни тысяч ее граждан эмигрировать в соседние страны, которым в связи с этим пришлось усилить контроль и защиту своих границ. Когда оформилась внутренняя политическая оппозиция для борьбы с этим режимом, некоторые из ее представителей решили вести вооруженную борьбу за национальное освобождение, действуя из восточных районов. Все заинтересованные страны поддержали силы освобождения и перемен в борьбе за демократию. Ангола, разумеется, присоединилась к этим региональным усилиям вместе с Руандой и Угандой.

В этой связи Ангола вскоре стала играть роль стратегического союзника в войне и политическом процессе, которые завершились победой конголезского народа над диктатурой. Когда было создано новое правительство и прежний Заир превратился в Демократическую Республику Конго, вновь возродились надежды всего конголезского народа. С учетом существовавшей ситуации хаоса и тяжелого наследия, доставшегося правительству, предполагалось, что народ и международное сообщество дадут правительству определенное время на восстановление мира, реорганизацию политической и экономической систем и мобилизацию общества для укрепления национального единства и восстановления страны.

Но этого не произошло. Менее чем через год Ангола узнала о неожиданно вспыхнувшей в этой стране новой войне и вновь была вынуждена вмешаться для того, чтобы избежать кровопролития и сдержать угрозу эскалации этой новой войны, начавшейся у ее границ. Как только была устранена эта угроза ее собственной безопасности, а также угроза распада этой братской страны, Ангола незамедлительно решила включиться в поиск урегулирования внутреннего конфликта в Демократической Республике Конго на основе диалога и региональных консультаций.

Соответственно, ангольское правительство одобрило результаты встречи в Претории, а также принципы, принятые на встрече на высшем уровне в Виктория-Фолс (Зимбабве). К сожалению, эти принципы не были в полном объеме включены в лусакские соглашения от июля и августа 1999 года. Опущение принципа, согласно которому должны быть признаны легитимность и полномочность нынешнего правительства и президента Демократической Республики Конго, оставляет возможность для определенной путаницы и неопределенности. Правительство, которое не потерпело военного поражения, не может согласиться на то, чтобы капитулировать за столом переговоров.

Соглашения предусматривают военный и политический процесс урегулирования конфликта в Демократической Республике Конго. Однако их основной недостаток заключается в том, что они в определенной степени ограничивают суверенитет установившейся власти и ставят ее на одну доску с теми силами, которые противостоят ей с помощью насильственных и незаконных методов. В то же время очень умеренно рассматривается вопрос о внешней агрессии.

Важно также признать, что после подписания этих соглашений в регионе произошли существенные перемены. Эта новая ситуация дает возможность лучше понять различные связи между повстанческими силами в регионе и одновременно создает более благоприятные условия для скорого урегулирования конфликта в Демократической Республике Конго. Вот почему Организация Объединенных Наций, помимо предоставления гарантий в отношении действий, предусмотренных в соглашениях, а именно разоружения и демилитаризации повстанческих сил, также несет непосредственную и особую ответственность за разъединение и разведение противоборствующих сил для сохранения режима прекращения огня и во избежание новых нарушений. В связи с этим мы просим Организацию Объединенных Наций предпринять оперативные действия: направить в страну силы по поддержанию мира и расширить материально-техническую и финансовую поддержку.

Позвольте мне высказать следующие предложения в целях осуществления лусакских соглашений и ускорения хода их реализации.

Необходимо ускорить процесс разоружения повстанческих сил и сформировать единую национальную армию. Следует признать полномочность нынешнего правительства как переходного правительства, которое должно привести страну к выборам в законодательные органы и к президентским выборам под наблюдением международного сообщества. Необходимо обеспечить гарантии безопасности лидерам повстанцев в столице страны в целях содействия их интеграции в условиях переходного политического процесса. В рамках национальной дискуссии, или национального диалога, как это принято здесь называть, главное внимание должно уделяться обсуждению вопросов, касающихся разработки временной конституции республики, избирательного законодательства и механизмов регистрации избирателей, а также законов, регулирующих деятельность политических партий. Новые институты должны начать действовать сразу же после проведения выборов. Избранный парламент должен играть роль учредительного собрания, и ему должно быть поручено утверждение окончательного текста конституции республики.

В районе Великих озер конфликт по-прежнему продолжается, при этом он тесно связан с развитием ситуации в Демократической Республике Конго, где происходят постоянные нарушения Соглашения о прекращении огня и где в результате отсутствия доверия между сторонами силы повстанцев до сих пор не разоружены. Кроме того, по сей день не определены механизмы и способы обеспечения предусмотренного в Лусакском соглашении разоружения сил Интерахамве. В этом Соглашении не содержится никаких политических гарантий для членов этих сил.

Мне думается, что необходимо также обеспечить заключение внутренних политических соглашений в Руанде, Уганде и Бурунди. Лишь таким образом можно будет решить проблему района Великих озер. Поэтому Организация Объединенных Наций должна решительно включиться в поиск путей мирного и демократического урегулирования этого кризиса с той же долей ответственности, с какой она принимала участие в урегулировании кризисов в других частях земного шара. Три года тому назад мы приветствовали предложения Генерального секретаря Организации Объединенных Наций в отношении решения проблем Африки. В рамках этих предложений предусматривалась разработка

рассчитанной на последующее десятилетие программы конкретных действий, направленных на предотвращение и урегулирование региональных конфликтов, а также ускорение процесса развития в африканских странах, при этом в качестве приоритетных задач наряду с другими далеко идущими мерами, призванными обеспечить благое правление, упрочение и стабилизацию демократических институтов, особое внимание уделялось вопросам здравоохранения и просвещения грядущих поколений.

Мы надеемся, что по завершении этих заседаний благодаря мудрости и здравому смыслу их участников будут приняты конкретные меры, направленные на утверждение и упрочение мира и стабильности в Демократической Республике Конго и во всем центральноафриканском регионе, в том числе в районе Великих озер.

Г-жа Председатель, я желаю Вам огромных успехов при исполнении Ваших обязанностей на посту Председателя.

Председатель (говорит по-английски): Я благодарю уважаемого президента Республики Ангола за его выступление и любезные слова, сказанные в адрес американского Председателя.

Сейчас я предоставляю слово Его Превосходительству президенту Республики Зимбабве г-ну Мугабе.

Г-н Мугабе (говорит по-английски): Г-жа Председатель, нам приятно, что Вы руководите ходом этого посвященного положению в Демократической Республике Конго заседания, проводимого в рамках серии специальных заседаний Совета Безопасности по проблемам Африки. Мы с удовлетворением вспоминаем специальное заседание Совета Безопасности, также посвященное проблемам Африки, состоявшееся под председательством Вашей страны в 1997 году, на котором Вы также исполняли функции Председателя. Мы приветствуем тот интерес, который Ваша страна продолжает проявлять к стоящим перед африканским континентом проблемам.

Кроме того, мы хотели бы поблагодарить всех членов Совета Безопасности, которые активно выступили в поддержку проведения данного заседания, всецело посвященного вопросам поиска путей установления мира в Демократической Республике Конго. Генеральный секретарь г-н Кофи Аннан заслуживает нашей благодарности за целый ряд докладов и рекомендаций, которые он представил Совету Безопасности и в которых он отмечал необходимость установления мира в Демократической Республике Конго. Наконец, нам всем следует признать, что нам удалось собраться в рамках этого заседания, посвященного Африке, лишь благодаря настойчивости и энергии посла Ричарда Холбрука. Г-н посол, мы благодарим Вас за все Ваши усилия, которые Вы приложили в целях проведения этого заседания.

Г-жа Председатель, в ходе проведения "месяца Африки" Совет Безопасности уже обсуждал проблему, связанную с таким бедствием, как эпидемия ВИЧ/СПИДа в Африке, которую Вы совершенно справедливо охарактеризовали как представляющую собой угрозу для безопасности африканских государств. Вы также обсуждали вопросы, касающиеся бедственного положения беженцев и перемещенных лиц. Мне сообщили, что члены Совета Безопасности и представители других международных учреждений, таких, как Программа развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ), Всемирный банк и Объединенная и совместно организованная программа Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу (ЮНАИДС), договорились относительно необходимости выработки эффективной стратегии в целях борьбы с этими обрушившимися на африканский континент бедствиями.

Г-жа Председатель, мы присоединяемся к вам в этом крестовом походе. В интересах всего человечества мы призываем всех без исключения принять этот вызов. Мы должны, в наших общих интересах, признать существование взаимозависимости между людьми и приступить к решению задачи обеспечения международной поддержки в целях борьбы с ВИЧ/СПИДом и облегчения тяжелого положения африканских беженцев, в том числе вынужденных переселенцев.

Мы также отмечаем, что Совет уже обсуждал неотложные проблемы, связанные с ситуацией в Анголе и Бурунди. Тем не менее сегодня Совет проводит специальное заседание, посвященное вопросу сохранения территориальной целостности Демократической Республики Конго, в соответствии

со статьей 2 Главы I Устава Организации Объединенных Наций. Мы, руководители африканских стран этого региона, главных участников конфликта, который затронул не только район Великих озер, но и страны юга Африки, - конфликта, который вспыхнул вследствие нарушения священных принципов Устава Организации Объединенных Наций, в котором брат восстал против брата и который привел к гибели и невыразимым страданиям сотен тысяч ни в чем не повинных людей, особенно женщин и детей, - мы собрались сегодня для того, чтобы продемонстрировать свою приверженность обеспечению мирного урегулирования кризиса в Демократической Республике Конго, а также настоятельно призвать Совет Безопасности помочь нам установить мир в этой стране.

Г-жа Председатель, позвольте мне сразу же со всей решительностью и категоричностью заявить, что союзные силы Сообщества по вопросам развития стран юга Африки (САДК) не имеют никаких территориальных или иных скрытых претензий или планов в отношении Демократической Республики Конго. Мы находимся в Конго по приглашению суверенного правительства этой страны и в соответствии с принятыми САДК решениями по обеспечению коллективной безопасности. Более того, наша задача в области безопасности - то есть поставленная союзниками перед собой задача в этой области - известна как задача обеспечения суверенной законности. Мы находимся в этой стране в целях обеспечения защиты одного из основных принципов Устава Организации Объединенных Наций, а именно принципа уважения суверенитета и территориальной целостности государств и невмешательства во внутренние дела суверенного государства.

Нет необходимости напоминать Совету, что именно во исполнение этих основополагающих принципов всего лишь несколько лет назад международное сообщество с готовностью пошло на войну в Заливе. Общеизвестно, что моя страна председательствовала в этом органе, когда принималось это важное решение. Именно эти основополагающие принципы Устава Совет подтвердил в резолюции 1234 (1999) и взял на себя обязательство отстаивать и защищать Демократическую Республику Конго. Однако, к сожалению, мало что было сделано с того времени в целях его осуществления.

Как мы неоднократно заявляли, союзные государства - члены САДК привержены миру в Демократической Республике Конго и субрегионе в целом. Война в Демократической Республике Конго является поистине ужасной трагедией для всех нас в данном регионе. Речь идет о войне, которой не должно было бы быть. Мы отмечаем, что если бы в нашем регионе были проведены должные консультации, мы могли бы ее избежать. Из этой трагедии мы вынесли важные уроки. Именно поэтому с самого начала данного конфликта союзные государства - члены САДК выступали за диалог в качестве средства его решения. В целях достижения этой цели установления мира был проведен целый ряд встреч на высшем уровне, начиная со встречи в Виктория-Фолс 7 и 8 августа 1998 года, за которой последовали встречи в Претории 23 августа 1998 года, в Дурбане в сентябре 1998 года и в Виктория-Фолс 7 и 8 сентября 1998 года, приведшие к церемонии подписания

Лусакского соглашения о прекращении огня 10 июля 1999 года.

Даже выступая друг против друга в Демократической Республике Конго, мы никогда не считали, что конфликт может быть разрешен только силой оружия. Для нас всегда оставалось очевидным, что, в конечном итоге, именно переговоры представляют собой логический и разумный способ разрешения конфликта. Лусакское мирное соглашение является подтверждением коллективной мудрости сторон конфликта, отдавших предпочтение диалогу, а не оружию в качестве лучшего средства прекращения конфликта. Безусловно, некоторые представители нашего региона допустили серьезную ошибку, непосредственно инициировав данный конфликт. Тем не менее сегодня все страны-члены продемонстрировали мужество, дальновидность и мудрость в переговорах по прекращению конфликта. Поэтому мы собрались здесь, чтобы призвать Совет, как стража мира и безопасности на нашей планете, выполнить свою роль и ответственность, незамедлительно направив как наблюдателей, так и миротворцев в Демократическую Республику Конго. К нашему сожалению, до настоящего момента Совет Безопасности проявлял нерешительность, не торопясь приветствовать и укреплять наше региональное мирное соглашение.

Особое разочарование мы испытали за месяцы, последовавшие за подписанием Лусакского мирного соглашения, поскольку они выявили опасности, которыми чревата задержка действий со стороны Совета в поддержку мирного процесса в Конго. При отсутствии наблюдателей и контролеров на протяжении многих месяцев предполагалось, что войска и их командующие на местах будут полагаться на добросовестность своих прежних противников, которых они подозревают в хитрости и искусности в своем деле, чему и обучают всех практиков военного искусства. В такой ситуации командующие неизбежно всегда будут стремиться сделать все возможное в целях обеспечения защиты своих подразделений от неожиданного нападения, окружения или искусного маневра другой стороны. Любые передвижения войск одной стороны рассматриваются и истолковываются другой стороной как представляющие угрозу и, в ряде случаев, приводили к нарушению Соглашения о прекращении огня. И хотя это достойно сожаления, мы, стороны Соглашения, проявляли максимальную сдержанность, несмотря на ряд нарушений, имевших место в контексте Соглашения о прекращении огня, за соблюдением которого не велось наблюдения и контроля. Безусловно, полномасштабная война не возобновилась, и Соглашение по-прежнему, в основном, продолжает действовать, поскольку, несмотря на нехватку ресурсов, важные элементы Соглашения продолжают осуществляться его сторонами.

Совместная военная комиссия, учрежденная согласно положениям Соглашения, выполняла свою работу, невзирая на нехватку ресурсов. Сейчас, как сказал президент Чилуба, она действует в четырех регионах и располагает штаб-квартирами в Кабинде, Боэнде и Лисале. Она разрабатывает программы по таким ключевым задачам, как вывод иностранных войск, разоружение вооруженных группировок, разделение сил, освобождение пленных и организация гуманитарных коридоров. Политический комитет министров, представляющий собой еще один институт, учреждение которого предусматривало Лусакское соглашение, был создан и неоднократно проводил заседания в целях выполнения важной задачи по руководству мирным процессом.

В ходе последнего заседания, проведенного в Хараре на прошлой неделе 17-18 января 2000 года, Комитет принял ряд важных решений в целях развития мирного процесса. Во-первых, среди прочего, он вновь подтвердил основополагающий характер Лусакского соглашения о прекращении огня как основы разрешения конфликта в Демократической Республике Конго. Во-вторых, он вновь официально подтвердил приверженность всех сторон Лусакскому соглашению и добросовестному выполнению его положений. В-третьих, он определил 18 января 2000 года в качестве даты, когда стороны Соглашения подтвердили, то есть возобновили свою приверженность Соглашению. В результате данного решения дата подтверждения приверженности Соглашению заменит сроки, определенные в предшествующих договоренностях для всех невыполненных задач, которые следует осуществить в соответствии с Соглашением. Это решение имело большое значение ввиду трудностей, возникших в связи с определением конкретных сроков осуществления Лусакского мирного процесса, поскольку различные стороны подписали Соглашение о прекращении огня в разные дни.

Помимо создания данных институтов, недавно наш брат Его Превосходительство сэр Кетумиле Масире, бывший президент Ботсваны, был назначен на пост посредника на межконголезских политических переговорах, являющихся основополагающим аспектом Лусакского мирного соглашения. К настоящему моменту эти и многие другие его ключевые элементы уже осуществлены. Многое из того, что было достигнуто, было в значительной мере сделано за счет использования ресурсов противоборствующих сторон и доноров. Некоторые доноры обещали оказать поддержку этим усилиям, за что мы им признательны. Теперь мы хотели бы призвать тех, кто заявил о поддержке, но не выполнил свои обещания, выполнить их, а тех, кто еще не объявил о своем вкладе, рассмотреть вопрос о такой помощи.

Как партнеры по поиску мира в Демократической Республике Конго мы, страны региона, испытываем чувство разочарования в отношении того, что нам видится как летаргическая реакция Совета Безопасности на нашу просьбу о помощи и призыв к незамедлительным действиям. В настоящий момент, после месяцев затяжек и проволочек, как представляется, мы отнюдь не приблизились к каким-либо мерам Совета по развертыванию столь необходимых и долгожданных миротворческих сил в Конго.

В наибольшей степени нас приблизило к вожделенной программе действий недавнее решение Совета Безопасности, в котором он уполномочил Генерального секретаря "предпринять административные шаги, необходимые для обеспечения до 500 военных наблюдателей Организации Объединенных Наций всеми необходимыми средствами, с тем чтобы содействовать будущему ... развертыванию персонала Организации Объединенных Наций" (резолюция 1279 (1999), пункт 9). Мы говорим, "благие намерения, да, но никаких конкретных действий, которые бы подкрепили эти благие намерения". Обзор решений и действий Совета Безопасности пока оставляет гнетущее впечатление, поскольку из него явствует, что слишком много времени тратится на определение диагноза сложившейся ситуации, в то время как уже давно известен рецепт ее исправления. В этих обстоятельствах, наблюдая за тем, насколько оперативно решались вопросы Косово или Боснии, Африка чувствует, что ее отодвигают на задний план, игнорируют и, я бы даже сказал, сегрегируют.

Г-жа Председатель, в ходе визита посла Холбрука в Зимбабве мы поднимали вопрос о прослеживающейся, как нам представляется, политике двойных стандартов в деятельности Совета Безопасности по решению африканских проблем. Что касается Демократической Республики Конго, то мы указали на то, что в свете масштабов человеческой трагедии в этой стране никто из нас не может позволить себе появиться на сцене, надев на себя лишь маску приверженности, - мы заявили о том, что полноценное участие имеет чрезвычайно важное значение. Мы сказали ему, что некоторые члены Совета Безопасности, по-видимому, выступают против суверенной независимости и территориальной целостности Демократической Республики Конго или, по меньшей мере, поддерживают тех, кто не признает права этой страны на независимость и территориальную целостность. Нас, однако, заверили в том, что Ваша великая страна, Соединенные Штаты, никогда не будет поддерживать действия, которые нарушают международные соглашения. Нам объяснили, что Ваша обеспокоенность продиктована тем, что Организация Объединенных Наций уже дважды ошибалась в Африке - в Сомали и в Руанде - и поэтому теперь приходится проявлять осторожность.

Мы приняли к сведению эти доводы, но теперь считаем, что пришло время действовать быстро, если Совет Безопасности действительно стремится укрепить мирный процесс в Демократической Республике Конго. Любые дальнейшие проволочки могут лишь нанести ущерб делу достижения целей мира в этой стране. И хотя нам советуют прислушаться к урокам истории, мы не можем позволить, чтобы эти уроки нас парализовали. Совет Безопасности все еще имеет уникальную возможность восстановить свою репутацию и веру в Организацию Объединенных Наций среди народа Демократической Республики Конго в частности и народов Африки в целом. Давайте напомним себе о том, что Конго была предана в 60-е годы, когда трагически погиб конголезский национальный лидер Патрис Лумумба, а надежды на мир и создание своего государства рухнули, потому что Совет Безопасности тогда, как и сейчас, отказался от выполнения своих обязанностей.

Я призываю этот орган прислушаться к тому, как бьется сердце народа Демократической Республики Конго. Давайте поможем конголезцам положить конец тем невероятным страданиям, которые выпали на их долю. Наше присутствие здесь в качестве африканских лидеров действительно пробуждает в них надежды, и крах этих надежд нанесет им непоправимый ущерб.

Народ Демократической Республики Конго с нетерпением ждет от нас смелого решения, которое позволило бы ему изгнать призрак национальной дезинтеграции. Он стремится к единству своей страны, чтобы покончить с враждой, которая стала пособницей гражданской войны. Он рассчитывает использовать свою независимость и свободу в интересах достижения социально-экономических целей и осуществления идеалов демократии, которые имеют столь важное значение для развития этой страны.

Теперь народ Демократической Республики Конго и мы, представители региона, требуем от этого заседания Совета Безопасности не продолжения дискуссии о направлении наблюдателей в эту страну, а применения на практике положений Главы VII Устава и безотлагательного направления в страну миротворцев для поддержания мира. Совет слишком долго наблюдал за ситуацией в Демократической Республике Конго со стороны, теперь ему необходимо обеспечить свое присутствие в стране и попытаться сохранить там мир, то есть необходимо безотлагательное развертывание миротворческой операции.

Давайте решим направить этот сигнал надежды конголезскому народу. Я хочу заверить Совет в том, что моя страна намерена внести свой вклад в создание условий, которые позволили бы конголезцам определять свою судьбу в обстановке, свободной от агрессии и вмешательства в их внутренние дела.

Председатель (говорит по-английски): Я благодарю президента Республики Зимбабве за его важное и конструктивное заявление, сделанное в столь характерной для него откровенной манере, которую я высоко ценю. Я признательна ему также за любезные слова в адрес американского Председателя.

Теперь слово имеет президент Республики Уганда г-н Йовери Кагута Мусевени.

Президент Мусевени (говорит по-английски): Прежде всего я хотел бы присоединиться к тем поздравлениям, которые, насколько мне известно, моя делегация уже выразила Вам, г-жа Председатель, и Вашей стране, Соединенным Штатам, в связи с исполнением американской делегацией функций Председателя Совета Безопасности в первый месяц нового тысячелетия. Хочу также приветствовать Вашу инициативу, поддержанную Советом и предусматривающую уделение первостепенного внимания в этом месяце рассмотрению африканских проблем.

Я благодарю Генерального секретаря за его содержательное заявление и за доклад о Миссии Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго. Этот доклад должен помочь придать более целенаправленный характер обсуждению вопроса, который рассматривает сегодня Совет.

На мой взгляд, на сегодняшнем заседании нам не стоит заниматься углубленным анализом предыстории нынешней прискорбной ситуации в Конго, которая подорвала и ослабила политическую ситуацию и обстановку в плане безопасности в районе Великих озер. Я с самого начала конфликта в Демократической Республике Конго в 1995 году излагал категорическую позицию Уганды в отношении этого конфликта. Я также направил в Совет двух специальных посланников - нашего премьер-министра и нашего государственного министра иностранных дел - для обсуждения всех этих вопросов.

Поэтому я лишь повторю, что Уганда и другие соседние с Демократической Республикой Конго страны испытывают законную озабоченность в отношении безопасности, что, к счастью, признали теперь страны региона в Лусакском соглашении и что также признает международное сообщество. Более того, на встрече министров иностранных дел и министров обороны, которая состоялась в Лусаке, Замбия, 14-16 января 1999 года, был учрежден комитет по вопросам обеспечения безопасности Демократической Республики Конго и соседних стран, круг полномочий которого включал в себя разработку механизма для полного и удовлетворительного рассмотрения этих вопросов.

Во-вторых, наш регион, который только что пережил чудовищный геноцид в Руанде в 1994 году, находился на пороге еще одной катастрофы необычайного размаха в результате краха кровавых режимов покойных президентов Хабиариманы в Руанде и Мобуту в Заире. Последовавшие за этим события, в результате которых возникло противостояние между армиями наших стран, хорошо известны Совету.

В-третьих, Совету Безопасности должна быть известна та террористическая роль, которую сыграл исламский режим Судана, использовавший порой территорию Демократической Республики Конго - с согласия или без согласия Киншасы - для дестабилизации соседних стран. К сожалению, положение в Центральной Африке впервые разделило бывших африканских борцов против колониализма. Это - весьма печальный эпизод в нашей истории, и мы должны решительно положить конец такому положению.

Африканцы не являются новыми действующими лицами на международной политической арене. На протяжении многих лет мы единым фронтом боролись с несправедливостью и угнетением. Это была одна из причин, по которой мы поставили свои подписи под Лусакским соглашением о прекращении огня в качестве конкретных рамок для того, чтобы положить конец трагическим событиям в нашем регионе. Мы со всей серьезностью относимся к Лусакским соглашениям и призываем все стороны поступать аналогичным образом.

Я уже заявлял и вновь подтверждаю, что Лусакское соглашение заслуживает нашей полной поддержки, поскольку оно всеобъемлющим образом охватывает все требования в области законности и безопасности всех сторон. В нем рассматриваются давние, затянувшиеся внутренние проблемы Конго со времен Мобуту. Во-вторых, в нем нашли отражение тревоги соседних стран, в том числе Уганды. В-третьих, - и это главное - оно восстанавливает единство Африки. И наконец, оно сулит мир и процветание нашему региону, поскольку при условии его полного осуществления мы сможем уделить все наше внимание вопросам национального и регионального развития. В силу всех этих причин мы будем выступать против любых сторон, которые придерживаются безрассудной позиции пренебрежения к этому Соглашению. Я пользуюсь данной возможностью, чтобы вновь выразить всемерную и неизменную поддержку Угандой Лусакского соглашения о прекращении огня.

Я знаю, что мои коллеги уже останавливались на различных аспектах основных положений Лусакского соглашения. Однако я повторю некоторые из них, с тем чтобы Совет мог учесть их при разработке новых шагов.

Соглашение предполагало прекращение огня и приостановку перемещения войск, а также, как я уже говорил, создание Политического комитета для разработки деталей прекращения огня и условий его соблюдения. Мы призываем, чтобы международное сообщество оказало поддержку работе этой группы и чтобы, когда будет согласовано полное единое международное участие, деятельность Комитета координировалась с деятельностью Миссии Организации Объединенных Наций.

В Соглашении получили признание проблемы в области безопасности соседних стран и Конго, а также был создан комитет для рассмотрения вопроса о дестабилизации положения в соседних странах элементами, действующими с территории Конго. В этой связи мы согласны с рекомендацией Генерального секретаря о том, что при создании условий для прочного мира в субрегионе жизненно важно учитывать безопасность границ соответствующих государств, их территориальную целостность и всемерное использование ими своих природных ресурсов, а также о том, что в надлежащий момент следует созвать региональную конференцию по вопросам мира и безопасности в регионе.

Поэтому я расцениваю как отвлекающий момент постоянные разговоры о территориальной целостности Конго, ибо дело не в этом. Дело не в территориальной целостности Конго. Моя страна поддерживает территориальную целостность всех африканских стран, поэтому вопрос заключается не в территориальной целостности Конго. На протяжении всего этого конфликта этот вопрос не вставал.

Проблемы состоят в следующем. Важно, чтобы Совет Безопасности помнил, что с 60-х годов около 1,2 миллиона руандийцев, 400 000 бурундийцев, 800 000 угандийцев и много конголезцев были истреблены без суда и следствия фашистскими

режимами руандийских лидеров Кайибанды и Хабиариманы; режимом Мичомберо в Бурунди; Иди Амина - угандийского деспота; а также Мобуту. Вопрос в этом, а не в территориальной целостности Конго и не в имеющих в настоящее время хождение ложных утверждениях.

В только что завершившемся веке лишь гитлеровская Германия и полпотовская Камбоджа могут соперничать с нашим регионом в жутких историях. В плане ужасных историй у нас нет других конкурентов, кроме гитлеровской Германии, где было убито 6 миллионов человек, и полпотовской Камбоджи. Таковы наши конкуренты. Вот в чем вопрос. Человек является венцом творения Бога в плане интеллекта. Поэтому патриоты нашего региона отказываются понимать тот факт, что за период с 1959 года до настоящего времени 2,5 миллиона граждан стран района Великих озер были убиты без суда и следствия. Мы не позволим убивать себя без сопротивления. Мы не допустим, чтобы обезумевшие политики убивали нас как беззащитных цыплят. Мы ожидаем поддержки со стороны международного сообщества. Именно для этого и был создан Совет Безопасности.

Получило хождение еще одно ложное понятие: агрессия против Конго. Я не хотел останавливаться на этом; этого даже не было в тексте моего выступления. Но, поскольку об этом упомянули, мне ничего не остается делать, как отреагировать.

В 1996 году нам пришлось бороться с режимом Мобуту, поскольку он угрожал еще одним холокостом в нашем регионе и еще одним геноцидом в Руанде. Воюя с режимом Мобуту, мы поддерживали присутствующего здесь г-на Кабилу. Когда мы его поддерживали, он не называл нас агрессорами. Когда мы поддерживали г-на Кабилу и выступали против г-на Мобуту, мы не выказывали ни ненависти к г-ну Мобуту, ни любви к г-ну Кабиле. Мы должны были защищать себя; вот и все. К сожалению, когда г-н Кабила пришел к власти, он забыл о наших изначальных проблемах и о том, почему мы его поддерживали. В этом и кроется непоследовательность. Сегодня они союзники, завтра - агрессоры. Думаю, что в этом нет последовательности.

Согласно Лусакскому соглашению, оппозиционные группы в Конго должны вовлекаться в мирный процесс с целью обеспечить их всемерное сотрудничество в его осуществлении. Мы ожидаем, что в Конго будут развернуты нейтральные международные миротворческие силы в качестве сил разъединения под эгидой Организации Объединенных Наций. Именно поэтому мы предлагаем, чтобы такая миссия Организации Объединенных Наций была направлена в соответствии с Главой VII Устава Организации Объединенных Наций, с тем чтобы она могла эффективно решать вопросы разоружения, демобилизации и защиты гражданского населения.

Мы ожидаем, что все иностранные войска будут выведены в соответствии с графиком, который будет разработан в соответствии с Лусакским соглашением Организацией Объединенных Наций и Организацией африканского единства (ОАЕ), под наблюдением сил разъединения Организации Объединенных Наций. Этот аспект предполагает активное сотрудничество всех сторон Лусакского соглашения, особенно в отношении обязательства гарантировать безопасность персонала Организации Объединенных Наций и связанного с ней персонала. Здесь я вновь хотел бы заверить Совет во всемерном сотрудничестве со стороны Уганды.

Мы также ожидаем, что с помощью ОАЕ и нового посредника сэра Кетумиле Масире, по возможности, в ближайшее время будет созвана национальная конференция с участием представителей всех конголезских политических сил с целью определить политическое будущее Конго. Уганда поддерживает назначение бывшего президента Масире в качестве посредника и подтверждение назначения президента Чилубы в Мапуту в качестве координатора мирного процесса.

Г-н Холбрук (Соединенные Штаты Америки) занимает место Председателя.

Конечно, мы признаем, что это сложные и грандиозные инициативы. Вместе с тем подтверждение и укрепление нашей приверженности их осуществлению, о чем мы только что говорили, должно стать первым конкретным шагом вперед. Мы, региональные лидеры, должны подать пример. Я полагаю, что именно для этого мы здесь и находимся. Однако, как я уже говорил, международное сообщество также должно продемонстрировать четкую и конкретную поддержку усилий, которые мы, африканцы, предпринимаем.

Последние события, происходящие во всех частях мира, явно указывают на то, что конфликты и войны не являются исключительно африканскими явлениями. Они могут возникать в любом районе мира и в силу самых различных причин, в том числе и самой грозной из всех - разжигания расовой и этнической ненависти. Реакция международного сообщества должна быть беспристрастной, а не односторонней.

Эффективное участие Организации Объединенных Наций в Конго, с учетом размеров страны и, как я сказал, сложности ситуации, будет крупномасштабным и дорогостоящим. Генеральный секретарь подтверждает это в своем докладе. Но цена бездействия, как мы знаем по опыту Руанды, будет ужасной, более высокой и неприемлемой с моральной точки зрения. Я призываю Совет незамедлительно перейти к действиям, чтобы избежать подобного неблагоприятного развития событий. Уганда надеется на то, что мандат Организации Объединенных Наций будет соответствовать положениям главы 7 Соглашения Организации Объединенных Наций, которые обеспечивают Организацию Объединенных Наций всем необходимым для выполнения отведенной ей роли в полном объеме.

В заключение я хотел бы вновь выразить нашу признательность Председателю и Совету за предоставленную нам возможность обсудить очень важный, не терпящий отлагательства и требующий уделения ему приоритетного внимания вопрос, который давлеет над Африкой вот уже на протяжении четырех десятилетий, с момента убийства Патриса Лумумбы в 1961 года. Мы рады, что это происходит в Организации Объединенных Наций и, в частности, в Совете Безопасности, главная задача которого по мандату - поддержание международного мира и безопасности. Это должно стать началом новой эры примирения, мира, стабильности и процветания в районе Великих озер. Момент для данного диалога был выбран исключительно удачно.

Г-жа Олбрайт (Соединенные Штаты Америки) вновь занимает место Председателя.

Председатель (говорит по-английски): Я благодарю президента Уганды за его важное и решительное заявление и за его любезные слова в адрес делегации Соединенных Штатов, выполняющей функции Председателя в Совете.

Сейчас я предоставляю слово Его Превосходительству г-ну Пастеру Бизимунгу, президенту Руандийской Республики.

Президент Бизимунгу (говорит по-английски): Я хотел бы выразить признательность моей страны за инициативу, предпринятую нынешним Председателем Совета Безопасности, выступившим с предложением уделить определенное время углубленному рассмотрению проблем Африки. Наше личное участие в этом заседании обусловлено нашей убежденностью в том, что мы можем совершить поворот от риторики к конкретным действиям в наших поисках путей урегулирования проблем Африки.

Ровно шесть лет назад в этом самом Зале, да и в более широких рамках Секретариата Организации Объединенных Наций, шли многочисленные дискуссии о событиях, которые охватили мою страну, Руанду. Находясь за столом Совета Безопасности Организации Объединенных Наций в качестве представителя Руанды, я не могу не вспомнить о том, что предшествовало учреждению этого важного органа. Когда в Сан-Франциско в 1945 году был принят Устав Организации Объединенных Наций и когда в Женеве в 1948 году была принята Конвенция о предупреждении преступления геноцида и наказании за него, настрой был: "Мы никогда не допустим, чтобы это повторилось".

Я не буду подробно анализировать, в чем состояли ошибки Организации Объединенных Наций во время геноцида 1994 года в Руанде или какие ошибки были совершены в самой Руанде. Мне кажется, это хорошо известно. Фактически, было много версий, в результате чего Генеральный секретарь распорядился создать комиссию для проведения независимого расследования действий Организации Объединенных Наций во время геноцида 1994 года в Руанде. Эта комиссия, проводившая расследование под руководством г-на Ингвара Карлссона, недавно представила свой доклад. Это очень важный доклад, и ему следует уделить особое внимание по двум причинам: во-первых, в силу его актуальности для проблем Демократической Республики Конго; и, во-вторых, в силу содержащихся в нем конкретных данных по

Руанде и операциям Организации Объединенных Наций с 1993 года.

Не нужно подходить к этому докладу просто с позиций выявления виновных - скорее, следует использовать практических подход, позволяющий оценить последствия нашего бездействия. Я отметил слова, которые произнес Генеральный секретарь, получив доклад комиссии Карлссона. Он сказал:

> "из всех задач, стоящих передо мной как Генеральным секретарем, нет ни одной, решению которой я был бы привержен в большей степени, чем обеспечению того, чтобы Организация Объединенных Наций никогда больше не потерпела фиаско в деле защиты гражданского населения от геноцида или массовой бойни".

В этом суть сегодняшнего обсуждения. Обсуждение ситуации в районе, который стал известен как район Великих озер, и, более конкретно, в Демократической Республике Конго - это обсуждение того, как мы можем исправить положение и предотвращать преступления геноцида и наказывать лиц, совершающих такие преступления, а также тех, кто совершает массовые убийства, военные преступления и акты международного терроризма.

Когда мы не смогли остановить геноцид в Руанде, те, кто совершил его, скрылись в тогдашнем Заире, а ныне Демократической Республике Конго. Два проведенных впоследствии Организацией Объединенных Наций расследования установили, что эти преступники использовали территорию Конго для нападений на Руанду и ее соседей, использовали лагеря для беженцев и пользовались при этом защитой в соответствии с международным правом. Решение положить конец этому скандалу не вызвало у нас коллективного энтузиазма. Позднее было установлено, что эти силы - экс-ВСР и "интерахамве", - связанные с другими подрывными силами, главным образом из Уганды и Бурунди, создали преступную сеть торговцев оружием и сеяли панику в наших странах. И вновь Организацией Объединенных Наций не было предпринято никаких действий. Последовали две войны, обусловленные стремлением наших стран защитить наших граждан - по сути, предотвратить геноцид, терроризм и военные преступления.

Сегодня мы хотим призвать Организацию Объединенных Наций взять на себя эту ответственность на основе мандата, вверенного ей нашим регионом и определенного в Лусакском соглашении о прекращении огня. В прошлом на региональном и международном уровнях было предпринято немало усилий в целях изыскания путей урегулирования. Мы все помним ряд резолюций Совета Безопасности по этому вопросу. Мы также помним о первой и второй встречах на высшем уровне в Виктория-Фолс, встречах на высшем уровне в Претории, Дурбане, Порт-Луи, Найроби, Виндхуке и Додоме. Эти усилия привели к подписанию Лусакского соглашения о прекращении огня в Демократической Республике Конго.

Однако Лусакское соглашение о прекращении огня не является самоцелью. Оно призвано содействовать процессу обеспечения прочного мира в регионе. Оно стало отражением готовности всех сторон добиваться устранения первопричин нынешней ситуации в Демократической Республике Конго.

Я хотел бы вновь заявить о приверженности моей страны принципам Лусакского соглашения, провозглашенным в его статье III. Я хотел бы также заявить, что моя страна добросовестно соблюдает режим прекращения огня и сожалеет о многих нарушениях, совершенных на сегодня некоторыми сторонами. Основополагающей для нас является статья II Соглашения, в которой рассматриваются вопросы безопасности Демократической Республики Конго и соседних с ней стран.

Мы всегда должны иметь в виду целостный характер Лусакского соглашения и стремиться к его комплексному осуществлению. Невозможно обеспечить достижение мира и безопасности в регионе, если отдельные положения этого Соглашения не принимаются всерьез. Хотя нельзя отрицать тот факт, что основное бремя его осуществления несут подписавшие его страны, роль Организации Объединенных Наций имеет не меньшую важность. Собственно говоря, именно такая ситуация сложилась в настоящее время.

Какие же просьбы содержатся в Лусакском соглашении о прекращении огня к Организации Объединенных Наций и что она предположительно должна сделать для Демократической Республики Конго и региона? В этом контексте я должен

напомнить Совету Безопасности о том, что в ходе переговоров по подготовке Лусакского соглашения мы обращали внимание Организации Объединенных Наций на вопрос о том, какую роль она могла бы сыграть в процессе осуществления. Представитель Организации Объединенных Наций действительно подписал Соглашение в качестве свидетеля, принимавшего всестороннее участие в переговорах. Поэтому, насколько мы понимаем, органы Организации Объединенных Наций полностью поддерживают это Соглашение. В пункте 11(a) статьи III Соглашения говорится:

> "Следует обратиться к Совету Безопасности Организации Объединенных Наций, действующему в соответствии со статьей VII Устава Организации Объединенных Наций и в сотрудничестве с ОАЕ, с просьбой сформировать, поддержать и дислоцировать соответствующие силы по поддержанию мира в ДРК для обеспечения выполнения настоящего Соглашения и, с учетом особого положения в ДРК, уполномочить эти силы по поддержанию мира выявить все вооруженные группировки в ДРК. В этой связи Совет Безопасности Организации Объединенных Наций должен предусмотреть необходимый мандат для сил по поддержанию мира".

Применительно к ситуации в области безопасности в Демократической Республике Конго и в соседних с ней странах предполагается, что Организация Объединенных Наций в сотрудничестве с Организацией африканского единства и участниками Соглашения нейтрализуют и выдворят с территории Демократической Республики Конго все преступные группировки; нейтрализуют и разоружат те вооруженные элементы, которые являются силами и отдельными лицами, не подписавшими Соглашение; в соответствии с достигнутым конголезскими сторонами согласием создадут национальную армию; и обеспечат упорядоченный вывод иностранных сил.

Что касается конголезской национальной политической программы, то Лусакское соглашение призывает граждан страны приступить к переговорам, которые привели бы к формированию новой системы управления или новых институтов, куда вошли бы представители всех политических сил страны. Моя делегация настоятельно призывает Совет Безопасности положительно рассмотреть эти просьбы, которые содержатся в Лусакском соглашении. Совет наделен потенциалом и несет ответственность за это. Все, что нужно Совету, - это моральный авторитет и мужество.

Разумеется, самым первым шагом является обеспечение соблюдения соглашения о прекращении огня на период создания других механизмов. Мы уже видели многочисленные случаи нарушения режима прекращения огня, которые можно было предвидеть. Несмотря на то, что адекватное развертывание наблюдателей Организации Объединенных Наций имеет исключительную важность, оно не является достаточным сдерживающим фактором. Проверить приверженность целям этого соглашения или, что более важно, подкрепить ее можно лишь посредством его осуществления. Вот почему мы считаем, что планы развертывания сил по поддержанию мира в Демократической Республике Конго должны готовиться не завтра, а сейчас.

Тем, кто внимательно следит за развитием событий в военной области в Демократической Республике Конго, также известно о поставках силам противника вооружений, боеприпасов и другого военного оборудования, которое сбрасывается с воздуха. Совет Безопасности несет всю полноту ответственности за прекращение такой деятельности.

Приступила к своей работе Совместная военная комиссия (СВК), которая является исключительно важным органом в процессе осуществления Лусакского соглашения. Я хотел бы официально заявить о том, что мы выражаем признательность тем странам, которые внесли финансовый вклад или приняли на себя обязательства в отношении бюджета СВК. Я также хотел бы обратиться с призывом как можно скорее выполнить эти обязательства. Мы, члены СВК, также несем ответственность за придание Комиссии большего динамизма в выполнении ее задачи. Наши представители в Совместной военной комиссии уже выступили с рекомендациями по ряду проблем, в том числе в отношении определения гуманитарных коридоров, обмена военнопленными и рабочих отношений с Международным комитетом Красного Креста; разработки механизмов и процедур разъединения сил; выработки механизмов разоружения и отслеживания лиц, участвовавших в совершении преступлений против человечности; и плана вывода иностранных сил.

Но эти рекомендации останутся на бумаге, если Совет Безопасности не продемонстрирует своей приверженности и не осуществит свой мандат. Мы с удовлетворением отмечаем, что наконец-то все конголезские стороны согласились с кандидатурой посредника. Мы желаем всех успехов бывшему президенту Масире.

В этом контексте я призываю Совет Безопасности принять резолюцию, способствующую всеобъемлющему осуществлению Лусакского соглашения. Руанда готова принять любые меры, которые могут ускорить процесс его осуществления.

В заключение я хотел бы вновь подтвердить ответственность Организации Объединенных Наций за благополучие руандийского народа. Мы должны найти форум, где мы смогли бы всесторонним образом обсудить доклад Карлссона и добиться осуществления его рекомендаций. В этом контексте в докладе содержится предложение о том, что

> "Международное сообщество должно поддержать предпринимаемые в Руанде усилия по восстановлению страны после геноцида с уделением особого внимания необходимости реконструкции, примирения и уважения прав человека и с учетом разных потребностей лиц, переживших геноцид, возвращающихся беженцев и других групп населения, пострадавших от геноцида". (S/1999/1257, приложение, стр.51)

Именно с учетом этого моя страна хотела бы заручиться братской солидарностью Организации Объединенных Наций с тем, чтобы этот доклад не пылился в архивах Организации Объединенных Наций подобно многим другим подготовленным до него докладам. Я выражаю искреннюю надежду на то, что проходящие сегодня прения вдохновят Совет Безопасности и что он примет более решительные меры, вселив в страны нашего региона надежду и уверенность в будущем.

Председатель (говорит по-английски): Я благодарю президента Республики Руанда за его важное и убедительное заявление и за его любезные слова, сказанные в мой адрес.

Теперь я предоставляю слово Генеральному секретарю Организации африканского единства г-ну Салиму Ахмеду Салиму.

Г-н Салим (говорит по-английски): Прежде всего я хотел бы выразить признательность делегации Соединенных Штатов, которая является председательствующей страной в этом месяце, и в частности государственному секретарю Олбрайт и послу Ричарду Холбруку, за важную инициативу посвятить январь в работе Совета Безопасности рассмотрению африканских проблем. Нас действительно вдохновила эта инициатива, поскольку тем самым признаются масштабы серьезных задач, стоящих в настоящее время перед нашим континентом, и необходимость приложения решительных и согласованных усилий по их разрешению.

Я уверен, что при обсуждении этих проблем Совет Безопасности по достоинству оценит усилия, которые предпринимаются в настоящее время странами континента в целях сдерживания бедствия конфликта, болезней, экономических лишений и нищеты. Собственно говоря, не проходит и дня, чтобы африканцы не выдвигали новых инициатив, не принимали мер и не прилагали усилий для решения различных сложных проблем, стоящих перед нашим континентом. Тем не менее, несмотря на исключительно важное значение этих усилий, предпринимаемых самими африканцами и их

руководителями, совершенно очевидно, что международному сообществу необходимо обеспечить им решительную поддержку для того, чтобы они оказали эффективное и долговременное воздействие.

Сегодняшнее заседание Совета Безопасности посвящено конфликту в Демократической Республике Конго. Беспрецедентное число присутствующих на этом специальном заседании глав африканских государств наглядно свидетельствует о той серьезности, с которой они и остальные страны Африки относятся к кризису в Демократической Республике Конго. Оно также отражает их решимость и впредь выполнять свои обязательства по изысканию путей прочного урегулирования этой африканской проблемы, масштабы и охват которой имеют далеко идущие последствия. Такое внушительное число присутствующих на этом заседании Совета Безопасности глав африканских государств также свидетельствует об их ожиданиях и надеждах на проявление большей солидарности и поддержки со стороны остальных членов международного сообщества в целях дополнения собственных усилий стран Африки.

Эта надежда и эти ожидания обусловлены международными отношениями партнерства, которые подкрепляются концепцией о нашей глобальной деревне с общими ценностями и судьбой. Мы сможем добиться полной реализации потенциала такой международной солидарности и партнерства и обеспечить их значимость лишь в том случае, если они в четкой форме проявятся в более согласованных и конкретных действиях всех из нас, кто объединил усилия для урегулирования многочисленных кризисов, которые оказывают воздействие на судьбы всего человечества, в особенности на проблемы, связанные с отсутствием безопасности, стабильности и отсталостью в Африке. В этой связи нет необходимости подчеркивать особый характер кризиса в Демократической Республике Конго и его последствия для этой страны, всего региона и африканского континента в целом.

Со своей стороны, Организация африканского единства (ОАЕ) принимает меры по оказанию поддержки региональным усилиям, направленным на прекращение конфликта, на основе принципов, закрепленных в Уставе ОАЕ, особенно главных принципов, касающихся уважения суверенитета, единства и территориальной целостности ее государств-членов и мирного урегулирования споров. Исходя из нашей приверженности этим принципам и с учетом нашей озабоченности по поводу того, что эти принципы оказались под серьезной угрозой в Демократической Республике Конго в силу внутренних и внешних факторов этого конфликта, мы, в сотрудничестве с региональными и другими партнерами, прилагаем неустанные усилия для урегулирования этого конфликта.

Благодаря этим совместным усилиям подписано Лусакское соглашение о прекращении огня, которое представляет собой уникальный инструмент для установления мира и взаимопонимания на основе сотрудничества и доброй воли сторон, а также поддержки международного сообщества.

После вступления в силу Лусакского соглашения в конце августа 1999 года Организация африканского единства прилагает последовательные усилия по выполнению своей части обязательств, связанных с его осуществлением. В рамках этих усилий мы тесно сотрудничаем со всеми заинтересованными сторонами. В частности, большую пользу нам принесли поддержка и неутомимые усилия президента Замбии Фредерика Чилубы, который является координатором региональных мирных усилий, и всех его коллег в регионе.

Мы также тесно сотрудничаем с нынешним Председателем ОАЕ президентом Абдельазизом Бутефликой и другими африканскими лидерами, которые продолжают проявлять серьезную озабоченность в связи с создавшимся положением и активно поддерживают усилия, направленные на урегулирование конфликта в Демократической Республике Конго. На каждом этапе мы стремимся координировать свои усилия с усилиями Организации Объединенных Наций, поскольку накопленный нами в области разрешения конфликтных ситуаций в Африке опыт подтверждает необходимость всеобъемлющих и скоординированных действий.

Я хочу обратить особое внимание на вызывающие тревогу препятствия на пути осуществления Лусакского соглашения. В частности, мы вынуждены прилагать напряженные и последовательные усилия для мобилизации необходимой финансовой и материально-

технической поддержки в целях содействия созданию совместной военной комиссии (СВК) с ее временной штаб-квартирой в Лусаке и развертыванию местных совместных военных комиссий в трех из четырех определенных районов Демократической Республики Конго.

В этом контексте следует отметить, что энтузиазм и добрая воля, которые наши партнеры продемонстрировали во время переговоров и подписания Лусакского соглашения, не были подкреплены требуемой поддержкой. Это проявилось с особой очевидностью в момент, когда понадобились ресурсы для создания совместной военной комиссии - главного органа, на который возлагается ответственность за осуществление контроля за выполнением Соглашения о прекращении огня в период, предшествующий развертыванию миротворческой миссии Организации Объединенных Наций. Сегодня, когда мы проводим наше заседание, СВК не получает необходимой для выполнения ее задач поддержки. Тем не менее СВК под руководством генерала Лаллали (Алжир) стремится выполнять свои обязанности в исключительно сложных условиях.

Я хочу присоединиться к президенту Чилубе и выразить благодарность тем странам, которые уже изложили в конкретной форме свои обязательства по оказанию поддержки СВК. Хочу также поблагодарить государства - члены ОАЕ и наших партнеров, предоставивших людские, финансовые и технические ресурсы, которые позволили нам создать СВК не только в Лусаке, но и в трех из четырех определенных районов на территории Демократической Республики Конго.

Само собой разумеется, что в процессе подготовки к началу проведения межконголезских политических переговоров и диалога потребуется также поддержка со стороны африканских государств и остальных членов международного сообщества. Пользуясь возможностью, которую предоставляет этот форум, хочу выразить нашу признательность бывшему президенту Ботсваны сэру Кетумиле Масире за то, что он согласился выполнять функции посредника после проведения под эгидой ОАЕ серии консультаций между конголезскими сторонами - участниками Соглашения о прекращении огня. Я хотел бы обратиться с настоятельной просьбой к международному сообществу в целом оказать необходимую политическую, материально-техническую и финансовую помощь для поддержки усилий посредника, который взял на себя выполнение этой очень важной и сложной задачи по оказанию конголезским сторонам содействия в их поиске новой политической структуры для своей страны.

В то же время необходимо помнить о том, что функции, которые международное сообщество могло бы выполнять в этом процессе, должны быть ограничены по своему охвату и осуществляться таким образом, чтобы народ Демократической Республики Конго смог на основе всеобъемлющего процесса сам определять необходимые ему время и рамки для обсуждения такой новой политической структуры.

Важно также подчеркнуть взаимосвязь между политическим и военным процессами. Назрела настоятельная необходимость в обеспечении эффективного присутствия Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго в форме военных наблюдателей или миротворцев. В то же время мы искренне надеемся на то, что заинтересованные стороны проявят необходимую готовность к сотрудничеству в целях содействия этому развертыванию. Мы также надеемся, что в ходе этого процесса все заинтересованные стороны проявят должное взаимопонимание и гибкость.

В этой связи необходимо отметить, что одной из причин обеспокоенности в связи с выполнением Лусакского соглашения являются поступающие сообщения о нарушениях Соглашения о прекращении огня. Этот вопрос вызывает озабоченность и у членов Совета Безопасности, и у всех нас. Однако следует признать, что, несмотря на сложившуюся в результате этих нарушений ситуацию, Соглашение продолжает выполняться. Кроме этого, нарушения не привели к необратимому подрыву приверженности сторон целям Соглашения, поскольку они продолжают сотрудничать в рамках СВК, Политического комитета и совсем недавно при утверждении посредника для проведения их политических переговоров.

Позвольте мне также на этом этапе признать тот факт, что Соглашение о прекращении огня в Демократической Республике Конго, возможно, не является безупречным документом, учитывая тот

факт, что оно является результатом компромисса. Однако это Соглашение по-прежнему остается единственным отражением и инструментом коллективной воли различных сторон конфликта в Демократической Республике Конго, которое было согласовано всеми сторонами и одобрено международным сообществом в качестве разумной основы и которое в случае его выполнения в духе доброй воли облегчит возвращение к миру, безопасности, национальному примирению и развитию в Демократической Республике Конго. Поэтому мы несем коллективную ответственность за обеспечение выполнения этого Соглашения.

С учетом этого на недавней встрече на высшем уровне Сообщества по вопросам развития стран юга Африки, которая состоялась 16 января в Мапуту (Мозамбик), прозвучал настоятельный призыв к подписавшим Соглашение о прекращении огня сторонам более активно сотрудничать в интересах полного и успешного осуществления этого Соглашения. После проведения встречи на высшем уровне в Мапуту мы с удовлетворением отметили решимость и приверженность, подтвержденные сторонами во время последнего заседания Политического комитета, которое проходило 17-18 января в Хараре (Зимбабве). Это обязательство предусматривало соблюдение всех положений Соглашения о прекращении огня и их выполнение на основе пересмотренного графика, который был утвержден на этом заседании.

Продолжая настаивать - и вполне законно, - чтобы стороны в конфликте проявили добросовестность в осуществлении Соглашения, которое они свободно подписали, давайте предпримем эффективные усилия по оказанию им содействия, с тем чтобы они достигли желаемых целей этого Соглашения. В этой связи любые проволочки в конечном счете нанесут ущерб мирному процессу. Поэтому мы, страны континента, надеемся на то, что прения в этом Совете приведут к ясным обязательствам и соответствующим действиям по скорейшему развертыванию военных наблюдателей и персонала миротворческих сил Организации Объединенных Наций, численность которых и мандат должны соответствовать масштабам кризиса в Демократической Республике Конго.

Мы также искренне надеемся, что Совет Безопасности сможет позитивно отреагировать на потребности в оказании конкретной помощи посредническим усилиям сэра Кетумиле Масире. Намерение Соединенных Штатов содействовать этим усилиям, высказанное сегодня утром госсекретарем Олбрайт, является, несомненно, позитивным решением.

Впечатление того, что Совет Безопасности проявляет колебания в вопросе о санкционировании развертывания силы, которая может отправиться в Демократическую Республику Конго и сыграть там определяющую роль, ведет к подрыву усилий по обеспечению скорейшего осуществления Лусакского соглашения. Это также служит усилению убежденности в существовании достойных сожаления дисбалансов в принятии решений, касающихся кризисов в Африке. Хотя мы от всей души приветствуем оживление интереса и сосредоточение внимания Совета на африканских вопросах и проблемах, мы по-прежнему искренне надеемся на то, что африканская повестка дня этого уважаемого Совета будет еще долго рассматриваться с точки зрения его реагирования на потребности момента. Нам следует признать неделимость проблем, с которыми сталкивается все человечество, и Демократическая Республика Конго дает нам уникальную возможность подкрепить наши слова делами.

Цель нынешнего этого специального заседания заключается именно в создании нового импульса в осуществлении Соглашения о прекращении огня и условий для того, чтобы Совет Безопасности действовал быстро и решительно, выполняя свои обязанности в отношении кризиса в Демократической Республике Конго в качестве главного органа, ответственного за поддержание международного мира и безопасности. Ибо нельзя отрицать тот факт, что если и есть в Африке конфликт, который имеет все атрибуты конфликта, угрожающего международному миру и безопасности, так это конфликт в Демократической Республике Конго.

Задача международного сообщества - и в частности Совета Безопасности - заключается не только в том, чтобы выиграть битву в виде заключения временного мира, а в том, чтобы выиграть войну путем обеспечения стабильной и мирной Демократической Республики Конго после урегулирования конфликта. Действуя сообща, мы должны объединить наши силы для того, чтобы поддержать стороны в процессе осуществления Соглашения о прекращении огня. Нынешнее заседание Совета должно обеспечить нам возможность для того, чтобы подтвердить нашу коллективную приверженность - приверженность сторон и международного сообщества - осуществлению Соглашения и достичь договоренностей относительно наилучших путей, средств и условий достижения этой цели. В противном случае народ Демократической Республики Конго и народы Африки будут глубоко разочарованы. Кроме того, с учетом высокого уровня нынешнего заседания Совета такая неудача будет особенно ощутимой. Я думаю, что мы не сможем этого допустить.

Председатель (говорит по-английски): Я благодарю г-на Салима за любезные слова в адрес Соединенных Штатов, председательствующих в Совете Безопасности.

Сейчас я предоставлю слово сэру Кетумиле Масире, посреднику во внутреннем конголезском диалоге.

Сэр Кетумиле Масире (говорит по-английски): Я хотел бы выразить признательность Вам, г-жа Председатель, послу Холбруку и нашему брату Кофи Аннану, Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций, за то, что они пригласили меня принять участие в этом заседании Совета Безопасности, посвященном ситуации в Демократической Республике Конго.

Это заседание проводится в условиях растущих угроз миру и безопасности на африканском континенте, которые продолжают препятствовать социально-экономическому развитию Африки. Это беспрецедентная серия заседаний Совета Безопасности Организации Объединенных Наций, посвященных обсуждению вопросов, касающихся Африки, - по инициативе Соединенных Штатов, председательствующих в Совете Безопасности, - не только является позитивным событием, но и будет способствовать смягчению подозрительности, страха и озабоченности по отношению к приверженности Организации Объединенных Наций и международного сообщества решению вопросов, касающихся обеспечения мира, безопасности и стабильности на африканском континенте.

Как всем нам известно, кризис в Демократической Республике Конго в большей степени, чем любой другой нынешний кризис на континенте, восстановил ряд стран региона против друг друга и поэтому представляет собой реальную угрозу миру и стабильности в центральноафриканском регионе, регионе, известном также как район Великих озер. Это и есть более чем основательная причина для того, чтобы считать вмешательство Совета Безопасности Организации

Объединенных Наций как своевременным, так и позитивным.

Я хотел бы также выразить глубокую признательность Его Превосходительству Президенту Замбии Фредерику Чилубе, а также его коллегам в регионе и Генеральному секретарю Организации африканского единства (ОАЕ) за их неустанные усилия по урегулированию конфликта в Демократической Республике Конго и за содействие осуществлению Соглашения о прекращении огня. Мы с признательностью отмечаем, что после того, как в Демократической Республике Конго вспыхнули боевые действия 2 августа 1998 года, ОАЕ в сотрудничестве со странами региона и Организация Объединенных Наций находятся на переднем фронте усилий, направленных на содействие мирному урегулированию конфликта. Это нелегкая задача. Однако настойчивость всех заинтересованных сторон, похоже, в конечном счете окупит себя, и мы сможем, как любят говорить дипломаты в Организации Объединенных Наций, проявлять "осторожный оптимизм".

Причины конфликта в Демократической Республике Конго носят сложный характер и являются отражением внутренних политических, экономических и социальных проблем в самой стране, равно как и внешних факторов, связанных с интересами безопасности Демократической Республики Конго и соседних с нею стран. Я хотел бы осветить тот факт, что в ходе всего мирного процесса ОАЕ и страны региона неоднократно подтверждали принципы уважения национального суверенитета и территориальной целостности Демократической Республики Конго. Имеет место также решительное признание необходимости решения внутренних политических проблем в Демократической Республике Конго, а также проблем в области безопасности соседних с нею стран. На основе этих принципов и соображений ОАЕ страны региона и Организация Объединенных Наций содействовали заключению Соглашения о прекращении огня между воюющими сторонами в конфликте в Демократической Республике Конго.

Здесь присутствуют люди, более компетентные, чем я, в вопросах, касающихся военных аспектов конфликта в Демократической Республике Конго. Однако, г-н Председатель, позвольте мне подчеркнуть важную взаимосвязь военных и политических аспектов конфликта в Демократической Республике Конго. По сути дела я считаю, что необходимость межконголезских политических переговоров подчеркнута в самом документе о прекращении огня именно в признание такой связи. Я всецело осведомлен об обязательствах сторон, закрепленных в основных задачах осуществления Соглашения о прекращении огня. Стороны договорились, что по вступлении Соглашения о прекращении огня в Демократической Республике Конго в силу они будут прилагать все усилия для начала межконголезских политических переговоров, которые должны привести к новому политическому раскладу в Демократической Республике Конго. Кроме того, для установления такой новой политической ситуации и достигнутого благодаря политическому диалогу национального примирения стороны согласовали ряд принципов, подробно раскрываемых в самом Соглашении и в приложениях к нему.

Я полагаю, что для обеспечения успеха ведущих к национальному примирению всеохватывающих межконголезских политических переговоров на меня как посредника будет возложена задача, среди прочего, установить необходимые контакты, цель которых заключалась бы в организации межконголезских политических переговоров в обстановке, благоприятной для всех их участников.

Рамки и цели межконголезского политического диалога очерчены в Лусакском соглашении о прекращении огня. Этим Соглашением подписавшие его стороны обязались вести такой политический процесс, в результате которого конголезские стороны должны согласовать, среди прочего, сроки и правила процедуры межконголезских политических переговоров; формирование новой конголезской национальной армии; новую политическую структуру Демократической Республики Конго, в частности те учреждения, которые необходимо создать для благого правления в Демократической Республике Конго; процесс свободных, демократических и открытых выборов в Демократической Республике Конго; и процесс принятия новой конституции, регулирующей ведение дел в Демократической Республике Конго по завершении демократических выборов. Я надеюсь, что график проведения межконголезских политических переговоров о создании новых учреждений будет, с учетом тяжелого положения конголезского народа и ограниченности ресурсов, ограничен по возможности кратчайшими сроками.

Как очевидно явствует из вышесказанного, я не питаю никаких иллюзий относительно сложности и напряженности процесса межконголезских политических переговоров. Я не могу в данный момент утверждать, будто знаю решения всех проблем в Демократической Республике Конго, да и в среде международного сообщества тоже никому не следует быть слишком самонадеянным, полагая, будто мы знаем лучше самого конголезского народа, что для него лучше всего. Я вступаю в этот процесс без предубеждений, но с большой решимостью работать со своими братьями и сестрами из Конго, чтобы помочь им определить судьбу своей страны. Поэтому ответственность за содействие конголезским сторонам в достижении этой благородной цели ложится на нас всех тяжелой и трудной задачей.

Я полагаю, что наиболее сложная задача в содействии политическому диалогу будет заключаться в определении характера и содержания этого диалога, критериев участия в нем и в формировании структур, обеспечивающих необходимые условия для проведения таких переговоров.

Проявляемая ныне международным сообществом добрая воля должна выражаться в конкретной помощи, создающей условия, благоприятные для начала межконголезского диалога, пока сохраняется приверженность всех сторон режиму прекращения огня. Еще более важное значение, я убежден, имеет дальнейшее оказание на все стороны международного давления в целях сохранения ими своей приверженности разрешению проблем в Демократической Республике Конго мирными средствами.

Я также считаю, что для обеспечения успеха межконголезского диалога международному сообществу надлежит и впредь предоставлять все ресурсы, необходимые для успешного завершения мирного процесса в Демократической Республике Конго. Ресурсы необходимы не только для поддержки выполнения военных аспектов Соглашения; адекватное финансирование имеет столь же важное значение и для межконголезских политических переговоров. Если мы проявим в этом деле нерешительность, под угрозой окажется весь мирный процесс. Поэтому я считаю настоятельно необходимым обеспечить для поддержки посреднических усилий предоставление группы компетентного персонала.

Период переговоров потребует активных поездок и консультаций со всеми имеющими отношение к делу действующими лицами, включая главного посредника, президента Чилубу, других региональных руководителей и сами стороны конфликта. В связи с этим я хотел бы подчеркнуть, что весь этот процесс будет довольно дорогостоящим, требующим конкретной поддержки со стороны всех стран доброй воли, ибо в деле установления мира места нейтралитету быть не может. Этот Совет, я считаю, должен перейти от слов к делу и превратить до сих пор проявленные жесты доброй воли в коллективное международное предприятие. Обращаясь с таким призывом, я осознаю, что время не на нашей стороне. Нам следует принимать меры быстрее, чем когда бы то ни было. Для того чтобы наши усилия в Демократической Республике Конго обрели для конголезского народа хоть какое-то значение, результатом нынешнего заседания должно стать ускорение мирного процесса.

Позвольте мне еще раз выразить признательность за предоставление мне возможности принять участие в этом историческом заседании Совета Безопасности по вопросу о положении в Демократической Республике Конго. Беря на себя эту неимоверно сложную задачу, я надеюсь и рассчитываю на твердую поддержку Совета.

Председатель (говорит по-английски): Я благодарю сэра Кетумиле Масире за его готовность взяться за эту важную работу, а также за его любезные слова в адрес председательствующей в Совете американской делегации.

Г-н Гурираб (Намибия) (говорит по-английски): В ходе этого знаменательного события мы можем видеть, что различные элементы истории и современных международных отношений сливаются воедино, порождая большие надежды у народа Африки, особенно у наших страдающих сестер, братьев и невинных детей в Демократической Республике Конго. Никто не может винить конголезский народ за то, что он ждет и желает мира, справедливости и личной безопасности в своей стране. Сердца конголезцев полны надежды на то, что по крайней мере на этот раз в Совете

Безопасности возродится решимость ускорить достижение мира, спасти жизнь людей и не допустить больше кровопролития в Демократической Республике Конго.

В день 17 января 2000 года исполнилось тридцать девять лет со дня убийства конголезского мученика и героя Африки Патриса Лумумбы. Как и президент Мугабе, я с удовлетворением вспоминаю другое важное заседание Совета Безопасности по Африке, которое было созвано Вами, г-жа Председатель, 25 сентября 1997 года и на котором выступили некоторые наши руководители. Как Председатель Генеральной Ассамблеи я не оставил без внимания доклад Генерального секретаря, который был испрошен на том заседании и который стал предметом обсуждения в Ассамблее. Я горячо поздравляю Вас, мадам, с тем, что Вы вновь председательствуете в Совете.

Я присоединяюсь к Вам, г-жа Председатель, и к Генеральному секретарю и говорю нашим уважаемым гостям: "Добро пожаловать в Организацию Объединенных Наций и в Совет Безопасности", - и, в частности, благодарю всех их за их своевременный и важный вклад в нашу работу, который отличался предельной ясностью и откровенностью.

Это заседание имеет исторический характер в силу всего того, что мы можем помнить из прошлого, всего того, что мы можем видеть вокруг нас, и всего того, что мы можем слышать здесь в убедительных выступлениях глав государств. Глава нашего государства президент Нуйома сожалеет, что он никак не мог прибыть на это заседание. Однако он предоставил мне все необходимые полномочия представлять его и выступать от имени Республики Намибии.

Своим массовым присутствием здесь наши руководители, проделав столь длинный путь из Африки, демонстрируют свою коллективную решимость сделать все возможное для того, чтобы придать новый импульс мирному процессу в Демократической Республике Конго, с тем чтобы он продвигался вперед и обрел поступательный характер. Никто не думает, что предстоящий путь будет легким. Некоторые проблемы и факторы неуверенности все еще существуют, и о них сегодня здесь говорилось. Но несмотря на это, все, я полагаю, хотят, чтобы кровопролитие и отравляющие атмосферу стычки немедленно прекратились, а им на смену пришли партнерство, возрожденная приверженность общей цели и всеобъемлющий и длительный мир в Демократической Республике Конго. Всему району Великих озер и Центральной Африки также нужны мир и возрождение, ибо они неразделимы, и у них общая судьба. У всей Африки общая судьба.

Место Председателя две недели назад в понедельник занимал вице-президент Гор, который изложил тогда выслушанные нами с удовлетворением ценные мнения о проблемах и нуждах Африки и предложил нам помощь, за которую мы ему признательны. "Месяц Африки" в Совете Безопасности проходит напряженно и во многих отношениях продуктивно. Это является результатом незаурядных качеств лидера и работоспособности посла Ричарда Холбрука, который недавно посетил Африку с визитом высокого уровня для проведения консультаций с некоторыми нашими руководителями, которые присутствуют здесь сегодня. Посол Холбрук начал диалог с африканцами, который мы приветствуем, и выступил с похвальными инициативами. Еще есть время для достижения большего, и мы готовы сотрудничать с Соединенными Штатами в их качестве Председателя Совета, с тем чтобы добиться выигрышного для всех итога.

До настоящего времени Совет Безопасности рассмотрел вопрос о катастрофической пандемии ВИЧ/СПИД в Африке во всех ее аспектах, от вируса и заболевания до лечения и расходов. За этим последовали заседания Совета, посвященные конфликтным ситуациям, гуманитарным нуждам и вызванным потоками беженцев кризисам в Анголе и Бурунди, а также последствиям этих трагедий для соседних стран. А сегодня мы рассматриваем достойную сожаления и навязанную ситуацию в Демократической Республике Конго. Присутствующие руководители подробно освещали эту проблему в своих выступлениях.

В своем последнем конструктивном докладе о ситуации в Демократической Республике Конго (S/2000/30) Генеральный секретарь предложил нашему вниманию анализ ситуации и внес на рассмотрение Совета конкретные рекомендации. Кроме того, в своем вступительном заявлении сегодня утром Генеральный секретарь дополнил свой доклад еще рядом идей. Мы благодарны ему за это

и настоятельно призываем Совет Безопасности принять по этим рекомендациям решение.

Нас больше всего сейчас беспокоит мысль о том, что будет дальше, когда закончится "месяц Африки", каков будет календарь работы Совета на остальную часть года, на следующий год и дальше, чтобы твердо удерживать проблемы Африки в фокусе внимания. Мы знаем, что ротация Председателя в Совете не нарушает преемственности его предыдущих инициатив. Как член Совета Безопасности Намибия, разумеется, сыграет свою роль в том, чтобы эта жизненно важная сфокусированность в работе сохранялась в течение всего времени, пока мы являемся членом Совета.

В этих прениях были высказаны важные мнения и соображения практически по всем аспектам данной проблемы, от уродливой предыстории и нынешнего тупика до того, как продвигаться к миру, обеспечить вывод незваных войск и восстановить нормальные условия в Демократической Республике Конго. В своих поисках практических и долговременных решений мы должны учитывать эти мысли, не принося при этом в жертву откровенность и честность.

Дестабилизация Демократической Республики Конго не принесет добра, а лишь обернется бедой для Африки, и особенно для непосредственных соседей этой страны. С другой стороны, всеобъемлющий мир, стабильность и сотрудничество принесут пользу всем и восстановят достоинство Африки. Суть Лусакского соглашения о прекращении огня - независимо от разочаровывающих и бессмысленных задержек с его осуществлением - именно в политическом решении. Вопрос заключается в его претворении в жизнь.

Уже очень давно было сказано, что всему свое время: время войне и время миру, время убивать и время врачевать. Сейчас настало время для мира и для нового начала в Демократической Республике Конго. И я говорю это как представитель поколения намибийских борцов за свободу.

В июле этого года африканские лидеры провели в Алжире последнюю в уже ставшем историей тысячелетии и XX веке Встречу Организации африканского единства (ОАЕ) на высшем уровне. Алжирская декларация своим духом и буквой красноречиво и решительно подчеркивает святость жизни африканцев и призывает положить конец военным переворотам в пользу демократических выборов. Кроме того, африканские лидеры преисполнились решимости сделать так, чтобы 2000 год в Африке был годом мира, безопасности и терпимости. В связи с этим они вновь все вместе и по отдельности заявили о своем уважении Организации Объединенных Наций и ее Совета Безопасности и о своей приверженности осуществляемому ими поддержанию международного мира и безопасности, что явилось призывом к дальнейшему партнерству и сотрудничеству.

Позвольте мне добавить, что африканские руководители также осудили одностороннее применение силы в международных отношениях, если оно должным образом не санкционировано Советом Безопасности Организации Объединенных Наций. Они подчеркнули, что такое применение силы откроет путь к практике, враждебной международному миру и безопасности. Намибия также придерживается такой точки зрения.

Вот вкратце то, что Намибия собиралась сказать в ходе этого обсуждения. Мы боролись с соблазном коснуться всех насущных вопросов и назвать причины присутствия Намибии в Демократической Республике Конго по приглашению законного правительства президента Лорана Кабилы и в ответ на просьбу государства - члена Сообщества по вопросам развития стран юга Африки (САДК). Мы воздержались от этого, поскольку позиция Намибии хорошо известна.

Однако прежде чем завершить свое выступление я хотел бы кратко подчеркнуть четыре следующих кардинальных момента.

Во-первых, Намибия постоянно заявляет о своей неизменной приверженности подписанному в Лусаке Соглашению о прекращении огня, оговаривая при этом очевидную необходимость обновить его график и соответствующие технические параметры. Проблема не в уже согласованном и подписанном тексте Соглашения о прекращении огня. Нет. Подлинная проблема состоит в явном отсутствии политической воли у некоторых сторон и в отсутствии у них картины будущего.

Существует также проблема вмешательства со стороны некоторых других участников, которые не

очень помогают делу, поскольку они, по-видимому, преследуют свои собственные тайные цели и стремятся к иному исходу в Демократической Республике Конго, отличному от того, к которому стремятся большинство в Африке и международное сообщество. Ясно, что такие действия являются вопиющим нарушением суверенитета, территориальной целостности, политической независимости и единства Демократической Республики Конго. Позвольте мне повторить, что суверенитет и территориальная целостность Демократической Республики Конго должны соблюдаться.

Во-вторых, для Намибии по сути дела аксиома то, что Совместная военная комиссия (СВК) и Миссия наблюдателей Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго (МНООНДРК) должны постоянно консультироваться и координировать свои действия друг с другом до самого конца и к удовлетворению всех соответствующих вовлеченных сторон, прежде всего правительства и народа Демократической Республики Конго. Однако следует отметить, что СВК сталкивается с острой нехваткой ресурсов. Об этом неоднократно говорилось, и Намибия также привлекает к этому внимание. Намибия участвует в финансировании СВК, и мы призываем международное сообщество оказать помощь в этом плане.

Мы приветствуем присутствие на этом заседании Генерального секретаря ОАЕ. Мы с радостью отмечаем укрепление сотрудничества между Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций и Генеральным секретарем ОАЕ, и мы настоятельно призываем их продолжать сотрудничество.

В-третьих, какая бы декларация или объяснительная записка ни была принята в Нью-Йорке, она должна быть четкой и содействовать мирному процессу, а не создавать возможность для новых недопониманий или попыток изменить по существу текст Лусакского соглашения. Покидая Нью-Йорк, мы должны иметь возможность смотреть в будущее и уверенно идти вперед. Поэтому сейчас больше всего необходимо, чтобы все мы, присутствующие здесь, четко подтвердили свое политическое стремление продвигать вперед этот процесс.

И, наконец, в-четвертых, мы тепло приветствуем назначение бывшего президента Ботсваны сэра Кетумиле Масире посредником в Демократической Республике Конго. Мы будем оказывать нашему доброму соседу любую посильную помощь, для того чтобы обеспечить успех его сложнейшей миссии. А для ее успеха сэру Кетумиле потребуются адекватная и всесторонняя помощь ресурсами, а также решительная политическая и техническая поддержка со стороны Организации Объединенных Наций и остального международного сообщества. Нет необходимости говорить о том, что Африка, а в данном случае Демократическая Республика Конго, нуждаются в таком же политическом участии и в столь же широкой мобилизации ресурсов, какие мы видели в Косово и в Восточном Тиморе. В этой связи мы призываем к скорейшему развертыванию в Демократической Республике Конго сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира как военных наблюдателей, так и миротворцев в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций.

Демократическая Республика Конго - это уникальная проблема, и ее необходимо решать как таковую. Резолюция, которую мы ждем от Совета, должна соответствовать этому требованию и должна учитывать недавние решения, принятые африканскими региональными руководителями в Мапуту.

Любой конфликт и/или его результаты имеют гуманитарные последствия для народа затронутой им страны. Народ Демократической Республики Конго не является исключением. Намибия призывает международное сообщество продолжать оказывать щедрую помощь в ответ на сводный межучрежденческий призыв Организации Объединенных Наций на 2000 год.

Я не могу завершить свое выступление без того, чтобы не воздать заслуженной дани благодарности Постоянному представителю Соединенного Королевства сэру Джереми Гринстоку за его прекрасную работу на посту Председателя Совета в конце прошлого тысячелетия и века и особенно за созыв беспрецедентного интерактивного заседания по Африке. Его председательство завершилось памятным приемом, устроенным 29 декабря в холле для делегатов. Тогда он предложил мне присоединиться к нему и к Генеральному секретарю и произнести тост за прошлое и за будущее. Вот

часть из того, что я тогда сказал, и здесь я цитирую самого себя:

"Давайте встретим новое тысячелетие и новое начало всеобщим родством духа и давайте будем добрее друг к другу".

Я также сказал:

"Если мы достигнем этого - а мы должны этого достигнуть, - то нам удастся создать более благоприятные условия для обеспечения прочного мира ... безопасности и процветания человечества, плодами которых мы сможем все вместе воспользоваться". (там же)

Я мечтаю об этом ради обеспечения благополучия детей всего мира. Африка поднимется вновь, и благодаря помощи Организации Объединенных Наций, Организации африканского единства и друзей Африки на всем земном шаре в Демократической Республике Конго тоже наступит мир.

Председатель (говорит по-английски): Я благодарю Председателя Генеральной Ассамблеи и министра иностранных дел Республики Намибии за его красноречивое и сердечное выступление и за любезные слова, сказанные в адрес делегации Соединенных Штатов в качестве Председателя Совета, в адрес посла Холбрука и вице-президента Гора.

Ввиду позднего часа я хотела бы, с согласия членов Совета, сейчас прервать заседание и возобновить его в 15 ч. 00 м.

Заседание прерывается в 13 ч. 30 м.